

Перевод с английского языка

**МЕЖДУНАРОДНЫЙ
ОЛИМПИЙСКИЙ
КОМИТЕТ**

ОЛИМПИЙСКАЯ ХАРТИЯ

(В ДЕЙСТВИИ С 09 СЕНТЯБРЯ 2013 г.)



ОЛИМПИЙСКАЯ ХАРТИЯ

(В ДЕЙСТВИИ С 9 СЕНТЯБРЯ 2013 г.)

© Comité International Olympique
Château de Vidy – C.P. 356 – CH-1007 Lausanne/Suisse (Лозанна/Швейцария)
Тел.: +41 21 621 61 11 – Факс: +41 21 621 62 16
www.olympic.org
Опубликовано Международным олимпийским комитетом – февраль 2010г.
Все права защищены

СОДЕРЖАНИЕ

Аббревиатуры, используемые в Олимпийском движении

Предисловие к Олимпийской хартии

Преамбула

Основополагающие принципы Олимпизма

Глава 1

Олимпийское движение

- 1 Состав и общая организация олимпийского движения
- 2 Миссия и роль МОК*
Официальные разъяснения к Правилу 2
- 3 Признание Международным олимпийским комитетом
- 4 Олимпийский конгресс*
Официальные разъяснения к Правилу 4
- 5 Олимпийская солидарность*
Официальные разъяснения к Правилу 5
- 6 Олимпийские игры*
Официальные разъяснения к Правилу 6
- 7 Права на Олимпийские игры и олимпийскую собственность*
- 8 Олимпийский символ*
- 9 Олимпийский флаг*
- 10 Олимпийский девиз*
- 11 Олимпийские эмблемы*
- 12 Олимпийский гимн*
- 13 Олимпийский огонь, олимпийские факелы*
- 14 Олимпийские обозначения*
Официальные разъяснения к Правилам 7-14

Глава 2

Международный олимпийский комитет (МОК)

- 15 Правовой статус
- 16 Члены МОК*
 1. Состав МОК — право на членство, отбор, выборы, прием и статус членов МОК
 2. Обязанности
 3. Потеря статуса члена МОК
 4. Почетный президент — Почетные члены — члены почета МОК*Официальные разъяснения к Правилу 16*
- 17 Организация
- 18 Сессия*
Официальные разъяснения к Правилу 18
- 19 Исполнительный комитет МОК*
 1. Состав
 2. Выборы, сроки полномочий, возобновление мандатов и вакансии
 3. Полномочия, сфера ответственности и обязанности
 4. Делегирование полномочий*Официальные разъяснения к Правилу 19*
- 20 Президент*
Официальные разъяснения к Правилу 20
- 21 Комиссии МОК*
Официальные разъяснения к Правилу 21
- 22 Комиссия МОК по этике*
Официальные разъяснения к Правилу 22

- 23 Языки
- 24 Ресурсы МОК

Глава 3

Международные федерации (МФ)

- 25 Признание МФ
- 26 Миссия и роль МФ внутри олимпийского движения

Глава 4

Национальные олимпийские комитеты (НОК)

- 27 Миссия и роль НОК*
- 28 Состав НОК*
 - Официальные разъяснения к Правилам 27 и 28
- 29 Национальные федерации
- 30 Страна и наименование НОК
- 31 Флаг, эмблема и гимн НОК

Глава 5

Олимпийские игры

- 32 Празднование Олимпийских игр*
 - Официальные разъяснения к Правилу 32
- 33 Избрание города-организатора Олимпийских игр*
 - Официальные разъяснения к Правилу 33
- 34 Местонахождение, объекты и места проведения Олимпийских игр*
 - Официальные разъяснения к Правилу 34
- 35 Организационный комитет*
 - Официальные разъяснения к Правилу 35
- 36 Ответственность — Лишение права организации Олимпийских игр
- 37 Координационная комиссия по Олимпийским играм — связь между НОК и ОКОИ*
 - Официальные разъяснения к Правилу 37
- 38 Олимпийская деревня*
 - Официальные разъяснения к Правилу 38
- 39 Культурная программа
- 40 Кодекс допуска*
 - Официальные разъяснения к Правилу 40
- 41 Гражданство участников*
 - Официальные разъяснения к Правилу 41
- 42 Возрастные ограничения
- 43 Всемирный антидопинговый кодекс
- 44 Приглашения и заявки*
 - Официальные разъяснения к Правилу 44
- 45 Программа Олимпийских игр*
 - Официальные разъяснения к Правилу 46
- 46 Технические обязанности МФ на Олимпийских играх*
 - Официальные разъяснения к Правилу 46
- 47 Молодежный лагерь
- 48 Освещение Олимпийских игр средствами массовой информации*
 - Официальные разъяснения к Правилу 48
- 49 Издания, относящиеся к Олимпийским играм*
 - Официальные разъяснения к Правилу 49
- 50 Реклама, демонстрации, пропаганда*
 - Официальные разъяснения к Правилу 50
- 51 Протокол
- 52 Олимпийское удостоверение личности и аккредитационная карточка и права, предоставляемые ими

- 53 Использование олимпийского флага
- 54 Использование олимпийского огня
- 55 Церемонии открытия и закрытия
- 56 Церемонии награждения и вручения медалей и дипломов
- 57 Почетный список
- 58 МОК как последняя инстанция

Глава 6

Меры и санкции, дисциплинарные процедуры и разрешение споров

- 59 Меры и санкции*
 - Официальное разъяснение к Правилу 59
- 60 Оспаривание решений МОК
- 61 Разрешение споров

*** указывает на наличие официального разъяснения к правилам**

Аббревиатуры, используемые в олимпийском движении

МОК (IOC)	Международный олимпийский комитет
ОС	Олимпийская хартия
R...	Правило... Олимпийской хартии...
BLR...	Официальные разъяснения к Правилу...
ОКОИ (OCOG)	Оргкомитет Олимпийских игр
МФ (IF)	Международная спортивная федерация
АСОИФ (ASOIF)	Ассоциация международных федераций по летним олимпийским видам спорта
АИОВФ (AIOWF)	Ассоциация международных федераций по зимним олимпийским видам спорта
НОК (NOC)	Национальный олимпийский комитет
МПК (IPC)	Международный паралимпийский комитет
АНОК (ANOC)	Ассоциация национальных олимпийских комитетов
АНОКА (ANOCA)	Ассоциация национальных олимпийских комитетов Африки
ОСА (OCA)	Олимпийский совет Азии
ПАСО (PASO)	Панамериканская спортивная организация
ОНОК (ONOC)	Национальные олимпийские комитеты Океании
ЕОК (EOC)	Европейские олимпийские комитеты
САС (CAS)	Спортивно-арбитражный суд
СИОИ (OGKS)	Служба знаний об Олимпийских играх
ВАДА (WADA)	Всемирное антидопинговое агентство
МОА (IOA)	Международная олимпийская академия

Предисловие к Олимпийской хартии

Олимпийская хартия является сводом основополагающих принципов Олимпизма, правил и официальных разъяснений, принятых Международным олимпийским комитетом (МОК). Олимпийская хартия регламентирует организацию, мероприятия и деятельность олимпийского движения и определяет условия проведения Олимпийских игр. В целом, Олимпийская хартия выполняет три основных задачи:

- а) Олимпийская хартия, в качестве документа, носящего конституционный характер, устанавливает основополагающие принципы и важнейшие ценности Олимпизма.
- б) Олимпийская хартия также служит в качестве устава Международного олимпийского комитета
- с) Помимо этого, Олимпийская хартия определяет основные взаимные права и обязанности трех главных составных частей Олимпийского движения, а именно: Международного олимпийского комитета, международных федераций и национальных олимпийских комитетов, а также организационных комитетов по проведению Олимпийских игр, которые обязаны соблюдать положения Олимпийской хартии.

Примечание

Использование в Олимпийской хартии мужского рода в отношении физического лица, (например, президент, вице-президент, председатель, член, руководитель, официальное лицо, руководитель делегации, участник, соперник, спортсмен, судья, арбитр, член жюри, атташе, кандидат, персонал) или местоимений (таких как он, они, им), понимается как включающее и женский род, за исключением особо оговоренных случаев.

В Олимпийских хартии слово «год» означает календарный год, который начинается 1 января и заканчивается 31 декабря, если об ином не указано ясно в письменном виде.

Преамбула

Концепция современного Олимпизма принадлежит Пьеру де Кубертену, по чьей инициативе в июне 1894 года в Париже состоялся Международный атлетический конгресс. 23 июня 1894 г. самоучредился Международный олимпийский комитет (МОК). Празднование первых Олимпийских игр (Игр Олимпиады) современности состоялось в Афинах, в Греции, в 1896 г. В 1914 г. на Олимпийском конгрессе в Париже был утвержден олимпийский флаг, подаренный Пьером де Кубертенем. На нем изображены пять переплетающихся колец, которые символизируют союз пяти континентов и встречу спортсменов всего мира на Олимпийских играх. Первые Олимпийские зимние игры состоялись в Шамони, Франция, в 1924 г.

Основополагающие принципы Олимпизма

1. Олимпизм представляет собой философию жизни, возвышающую и объединяющую в сбалансированное целое достоинства тела, воли и разума. Олимпизм, соединяющий спорт с культурой и образованием, стремится к созданию образа жизни, основывающегося на радости от усилия, воспитательной ценности хорошего примера, социальной ответственности и на уважении к всеобщим основным этическим принципам.
2. Цель Олимпизма заключается в том, чтобы поставить спорт на службу гармоничного развития человечества, способствуя созданию мирного общества, заботящегося о сохранении человеческого достоинства.
3. Олимпийское движение представляет собой согласованную, организованную, универсальную и постоянную деятельность всех лиц и организаций, вдохновляемых ценностями Олимпизма, осуществляемую под руководством МОК. Эта деятельность охватывает пять континентов. Вершиной ее является объединение спортсменов всего мира на великом спортивном празднике – Олимпийских играх. Символом олимпийского движения являются пять переплетенных колец.
4. Занятия спортом - одно из прав человека. Каждый должен иметь возможность заниматься спортом, не подвергаясь дискриминации, в духе Олимпизма, что подразумевает взаимопонимание в духе дружбы, солидарности и честной игры.
5. Понимая, что спорт функционирует в рамках общества, спортивные организации внутри олимпийского движения должны иметь права и обязательства, свойственные автономным организациям, что включает в себя независимое создание спортивных правил и контроль над ними, определение структуры и руководство своими организациями, соблюдение права на проведение выборов, свободных от любого внешнего воздействия, а также ответственность за обеспечение применения принципов добросовестного управления.
6. Любая форма дискриминации в отношении страны или лица - расового, религиозного, политического или иного характера, или по признаку пола - несовместима с принадлежностью к олимпийскому движению.
7. Принадлежность к олимпийскому движению требует соблюдения положений Олимпийской хартии и признания Международным олимпийским комитетом.

Глава 1. Олимпийское движение и его деятельность

1. Состав и общая организация олимпийского движения

1. Олимпийское движение, находящееся под верховной властью и руководством МОК, включает в себя организации, спортсменов и других лиц, которые согласны руководствоваться Олимпийской хартией. Целью олимпийского движения является содействие построению мирного и более лучшего мира через воспитание молодежи средствами спорта в соответствии с идеями Олимпизма и его ценностями.
2. Тремя главными составляющими олимпийского движения являются: Международный олимпийский комитет (МОК), международные спортивные федерации (МФ) и национальные олимпийские комитеты (НОК).
3. Помимо трех основных сторон, составляющих олимпийское движение, в него входят также оргкомитеты по проведению Олимпийских игр (ОКОИ), национальные ассоциации, клубы и лица, являющиеся членами МФ и НОК, и, в особенности, спортсмены, соблюдение интересов которых составляет основной элемент деятельности олимпийского движения, а также судьи, рефери, тренеры и другие спортивные официальные лица и технические специалисты. В него входят также другие организации и учреждения, признанные МОК.
4. Положения Олимпийской хартии обязательны для любого лица или организации, принадлежащей к олимпийскому движению в любом качестве; эти лица и организации также должны выполнять решения МОК.

2. Миссия и роль МОК*

Миссией МОК является распространение Олимпизма в мире и руководство олимпийским движением.

Роль МОК заключается в том, чтобы:

1. поощрять и поддерживать распространение этики и принципов добросовестного руководства в спорте, а также воспитывать молодежь посредством спорта и направлять усилия на обеспечение господства в спорте духа честной игры и запрета насилия;
2. поощрять и поддерживать организацию, развитие и координацию спорта и спортивных соревнований;
3. обеспечивать регулярное празднование Олимпийских игр;
4. сотрудничать с надлежащими общественными и частными организациями и органами с тем, чтобы поставить спорт на службу человечества, способствуя тем самым борьбе за мир;
5. принимать меры, направленные на укрепление единства олимпийского движения, защиту его независимости и сохранение автономии спорта;
6. противодействовать любым формам дискриминации, наносящей ущерб олимпийскому движению;
7. поощрять и поддерживать продвижение женщин в спорте на всех уровнях и во всех структурах ради осуществления принципа равенства мужчин и женщин;
8. руководить борьбой против применения допинга в спорте;
9. поощрять и поддерживать меры, относящиеся к медицинской помощи и здоровью спортсменов;
10. противостоять любому политическому или коммерческому использованию спортсменов и злоупотреблениям в спорте;
11. поощрять и поддерживать усилия спортивных организаций и органов государственной власти, направленные на обеспечение социального и профессионального будущего спортсменов;
12. поощрять и поддерживать развитие массового спорта;
13. поощрять и поддерживать ответственный подход к проблемам охраны окружающей среды, способствовать экологически устойчивому развитию спорта и требовать, чтобы Олимпийские игры проводились в соответствии с этими принципами;
14. содействовать получению позитивного наследия от Олимпийских игр городами и странами, организующими Олимпийские игры;
15. поощрять и поддерживать инициативы, объединяющие спорт с культурой и образованием;
16. поощрять и поддерживать деятельность Международной олимпийской академии (МОА) и других учреждений, деятельность которых посвящена олимпийскому образованию.

Официальные разъяснения к Правилу 2

1. *Исполнительный комитет МОК может предоставлять патронаж МОК международным региональным, континентальным или всемирным комплексным спортивным соревнованиям на условиях, которые МОК сочтет адекватными, при условии, что они будут проводиться в соответствии с Олимпийской хартией и будут организованы под контролем НОК или ассоциаций, признанных МОК, при содействии соответствующих МФ и при соблюдении технических правил МФ.*
2. *Исполком МОК может предоставлять патронаж МОК другим мероприятиям, при условии их соответствия целям олимпийского движения.*

3. Признание Международным олимпийским комитетом

1. МОК может предоставлять официальное признание субъектам, входящим в олимпийское движение.
2. МОК может признавать в качестве НОК национальные спортивные организации, деятельность которых связана с миссией и ролью МОК. МОК может также признавать ассоциации НОК, образованные на континентальном или мировом уровне. Все НОК и ассоциации НОК должны иметь, где это возможно, статус юридического лица. Они должны руководствоваться Олимпийской хартией. Их уставы должны представляться на утверждение МОК.
3. МОК может признавать МФ и ассоциации МФ.
4. Признание ассоциаций МФ или НОК ни в коей мере не влияет на право каждой МФ или НОК сотрудничать непосредственно с МОК, и наоборот.
5. МОК может признавать неправительственные организации, связанные со спортом и действующие на международном уровне, чьи уставы и деятельность согласуются с Олимпийской хартией.
6. Исполком МОК определяет последствия признания в каждом случае отдельно.
7. Признание МОК может быть временным или постоянным. Решение о предоставлении временного признания или его отзыве принимается Исполкомом МОК на конкретный или неопределённый период. Исполком МОК может определить условия, в соответствии с которыми срок временного признания заканчивается. Решение о полном признании или его отзыве принимается на Сессии. Детали процедуры признания определяются Исполкомом МОК.

4. Олимпийский конгресс*

На Олимпийский конгресс собираются представители сторон, составляющих олимпийское движение; регулярность проведения Конгрессов устанавливает МОК; Конгресс созывается Президентом МОК; он выполняет консультативную роль.

Официальные разъяснения к Правилу 4

1. *Олимпийский конгресс созывается по решению Сессии Президентом МОК; МОК организует Конгресс в месте и в сроки, которые определяет Сессия. Президент председательствует на Конгрессе и определяет его процедуру.*
2. *Олимпийский конгресс состоит из членов, почетного президента, почетных членов и членов почета МОК, делегатов, представляющих МФ и НОК; в него могут также входить представители организаций, признанных МОК. Кроме того, на Олимпийском конгрессе присутствуют спортсмены и лица, приглашенные индивидуально или в качестве представителей.*
3. *Исполком МОК устанавливает повестку дня Олимпийского конгресса после консультаций с МФ и НОК.*

5. Олимпийская солидарность

Целью Олимпийской солидарности является организация помощи НОК, в частности, тем, кто более всего в ней нуждается. Эта помощь имеет форму программ, разрабатываемых совместно МОК и НОК, при технической помощи МФ, если это необходимо.

Официальные разъяснения к Правилу 5

Целями программ, принимаемых Олимпийской солидарностью, являются:

1. распространение основополагающих принципов Олимпизма;
2. помощь НОК в подготовке спортсменов и команд для участия в Олимпийских играх;
3. совершенствование спортивно-технических знаний спортсменов и тренеров;
4. повышение технического уровня спортсменов и тренеров в сотрудничестве с НОК и МФ, в том числе посредством выплаты стипендий;
5. подготовка спортивных администраторов;
6. сотрудничество с организациями и структурами, ставящими перед собой аналогичные задачи, особенно средствами олимпийского образования и пропаганды спорта;
7. создание, где это необходимо, простых, функциональных и экономичных спортивных сооружений в сотрудничестве с национальными или международными органами;
8. оказание поддержки в организации соревнований национального, регионального и континентального уровней под руководством или патронажем НОК, и помощь НОК в организации, подготовке и участии их делегаций в региональных или континентальных Играх;
9. поощрение совместных двусторонних или многосторонних программ сотрудничества между НОК;
10. убеждение правительств и международных организаций в необходимости включения спорта в официальные программы оказания содействия в развитии.

Эти программы контролируются Комиссией по Олимпийской солидарности.

6. Олимпийские игры*

1. Олимпийские игры – это соревнования в индивидуальных или командных видах спорта среди спортсменов, но не среди стран. Они объединяют спортсменов, отобранных соответствующими НОК, заявки которых были приняты МОК. Спортсмены соревнуются под техническим руководством соответствующих МФ.
2. Олимпийские Игры состоят из Игр Олимпиады и Олимпийских зимних Игр. Только те виды спорта, которыми занимаются на снегу или на льду, считаются зимними видами спорта.

Официальные разъяснения к Правилу 6

1. Олимпиада – это период из четырех последовательных календарных лет, начинающийся 1-го января первого года и завершающийся 31 декабря четвертого года.
2. Отсчет Олимпиад ведется последовательно с первых Игр Олимпиады, которые праздновались в Афинах в 1896 г. XXIX Олимпиада начнется 1 января 2008 г.
3. Олимпийские зимние игры нумеруются в том порядке, в котором они проводятся.

7. Права на Олимпийские игры и олимпийскую собственность*

1. МОК, будучи руководителем олимпийского движения, отвечает за распространение ценностей олимпийского движения и за обеспечение материальной поддержки деятельности по организации и распространению Олимпийских игр, а также за поддержку МФ, НОК и спортсменов в их подготовке к Олимпийским играм. МОК является владельцем всех прав на Олимпийские игры и на олимпийскую собственность, описываемые в данном Правиле; такие права обладают потенциальной возможностью приносить доходы, используемые на эти цели. Максимально возможная защита таких прав и олимпийской собственности всеми соответствующими сторонами отвечает интересам олимпийского движения и его субъектов, которые извлекают пользу из таких доходов; этим интересам отвечает и необходимость одобрения на использование таких прав со стороны Международного олимпийского комитета.
2. Олимпийские игры являются исключительной собственностью МОК, которому принадлежат все права и данные, связанные с ними; в частности, и без каких-либо ограничений, МОК принадлежат права на Игры, связанные с их организацией, использованием, вещанием, записью, представлением, воспроизводством, доступом и распространением в любой форме и любыми средствами и способами, которые существуют в настоящее время или будут разработаны в будущем.
3. МОК определяет условия доступа и любого использования данных, имеющих отношение к Олимпийским играм, к соревнованиям и выступлениям на Олимпийских играх.

4. Олимпийские символ, флаг, девиз, гимн, обозначения (включая, помимо прочего, слова «Олимпийские игры» и «игры Олимпиады»), знаки, эмблемы, огонь и факелы, как указывается далее в Правилах 8 – 14, все вместе и по отдельности для удобства могут именоваться «олимпийской собственностью». Все права на любую и всю олимпийскую собственность, как и все права на ее использование, принадлежат исключительно МОК, включая, помимо прочего, использование для получения прибыли, в коммерческих или рекламных целях. МОК может лицензировать все или часть своих прав на условиях, устанавливаемых Исполкомом МОК.

8. Олимпийский символ*

Олимпийский символ состоит из пяти переплетенных колец одинакового размера (олимпийские кольца), используемых отдельно, в одном или пяти цветах. При пятицветном исполнении это переплетение - слева направо - голубого, желтого, черного, зеленого и красного цветов. Голубое, черное и красное кольца расположены наверху, а желтое и зеленое – внизу, как это изображено на графическом воспроизведении символа ниже. Олимпийский символ символизирует собой деятельность олимпийского движения, союз пяти континентов и встречу спортсменов всего мира на Олимпийских играх.



9. Олимпийский флаг*

Олимпийский флаг представляет собой белое полотнище без окаймления. В его центре расположен олимпийский символ в пяти цветах.

10. Олимпийский девиз*

Олимпийский девиз «Citius, Altius, Fortius» (*быстрее, выше, сильнее*) выражает устремления олимпийского движения.

11. Олимпийские эмблемы*

Олимпийской эмблемой является составная композиция, в которой олимпийские кольца сочетаются с другим отличительным элементом.

12. Олимпийский гимн*

Олимпийским гимном является музыкальное произведение «Олимпийский гимн», написанное Спиросом Самара.

13. Олимпийский огонь, олимпийские факелы*

1. Олимпийским огнем является огонь, зажигаемый в Олимпии под эгидой МОК.
2. Олимпийским факелом является переносной факел или его дубликат, утвержденный МОК и предназначенный для зажигания олимпийского огня.

14. Олимпийские обозначения

Олимпийское обозначение – это любое визуальное либо звуковое воспроизведение какой-либо ассоциации или связи с Олимпийскими играми, олимпийским движением или любой его составляющей части.

Официальные разъяснения к Правилам 7 – 14

1. Правовая защита

1.1. МОК может предпринимать все необходимые действия для получения правовой защиты - на национальном и международном уровне - своих прав на Олимпийские игры и на любую олимпийскую собственность.

1.2. Каждый НОК несет ответственность перед МОК за соблюдение в своей стране Правил 7 – 14 и Официальных разъяснений к Правилам 7 – 14. НОК должен предпринимать все меры для

того, чтобы запретить использование любого вида олимпийской собственности, которое могло бы нарушить эти правила и официальные разъяснения к ним. НОК должен также приложить все усилия, чтобы обеспечить защиту олимпийской собственности МОК в пользу МОК.

1.3. Там, где национальное законодательство, процедура регистрации товарного знака или иной правовой инструмент предоставляют право на юридическую защиту олимпийского символа или любой иной олимпийской собственности национальному олимпийскому комитету, этот НОК может пользоваться такими правами только в соответствии с Олимпийской хартией и инструкциями, полученными из МОК.

1.4. НОК может в любое время обратиться в МОК за содействием в получении правовой защиты любого вида олимпийской собственности и в урегулировании споров, которые могут в таких случаях возникать с третьими лицами.

1.5. МОК может в любое время обратиться к НОК за его содействием в получении правовой защиты любого вида олимпийской собственности и в урегулировании любых споров, которые могут в таких случаях возникать с третьими лицами.

2. Использование олимпийской собственности Международным олимпийским комитетом или третьими сторонами, на которое получено разрешение или выдана лицензия МОК:

2.1. МОК может разработать одну или несколько олимпийских эмблем, которые он вправе использовать по своему усмотрению.

2.2. Олимпийский символ, олимпийские эмблемы и любая иная олимпийская собственность МОК может быть использована МОК или лицом, получившем разрешение МОК, в стране любого национального олимпийского комитета при соблюдении следующих условий и в приведенном ниже порядке:

2.2.1. В том, что касается всех контрактов по спонсорству и поставкам, а также всех коммерческих инициатив, кроме оговоренных ниже в п. 2.2.2, такое использование не должно серьезным образом ущемлять интересы соответствующего НОК; решение принимает МОК при согласовании с НОК, который получит часть чистого дохода от использования олимпийской собственности.

2.2.2. В том, что касается всех лицензионных контрактов, НОК должен получить половину от всего чистого дохода от использования олимпийской собственности после вычета связанных с ним налогов и издержек. НОК ставится в известность о любом таком использовании заранее.

2.3. МОК может по собственному усмотрению разрешить вещательным организациям, освещающим Олимпийские игры, использовать олимпийский символ, олимпийские эмблемы МОК или иную олимпийскую собственность МОК; такое разрешение может получить и ОКОИ для содействия освещению Олимпийских игр. Положения пп. 2.2.1 и 2.2.2 данного официального разъяснения к такому разрешению не применяются.

3. Использование олимпийского символа, флага, девиза и гимна:

3.1. При условии соблюдения п.2.2 данного официального разъяснения, МОК может использовать олимпийский символ, флаг, девиз и гимн по своему усмотрению.

3.2. Национальные олимпийские комитеты могут использовать олимпийский символ, флаг, девиз и гимн только в рамках своей бесприбыльной деятельности, при условии, что такое использование будет способствовать развитию олимпийского движения и не нанесет ущерба его достоинству, а также при условии, что соответствующие НОК заранее получают разрешение Исполкома МОК на использование.

4. Создание и использование олимпийской эмблемы НОК или ОКОИ:

4.1. НОК или ОКОИ могут создать свою собственную эмблему, которая подлежит утверждению МОК.

4.2. МОК может утвердить дизайн олимпийской эмблемы, если сочтет, что она отличается от других олимпийских эмблем.

4.3. Площадь, занимаемая олимпийским символом на олимпийской эмблеме, не должна превышать одной трети общей площади эмблемы. Олимпийский символ, используемый в олимпийской эмблеме, должен быть изображен полностью, без каких-либо изменений.

4.4. В дополнение к изложенному выше, олимпийская эмблема НОК должна отвечать следующим условиям:

4.4.1. Эмблема должна быть спроектирована таким образом, чтобы ее можно было явно идентифицировать как принадлежащую стране соответствующего НОК.

4.4.2. Отличительный элемент эмблемы не должен сводиться лишь к названию или аббревиатуре названия страны соответствующего НОК.

4.4.3. Отличительный элемент эмблемы не должен содержать ссылки на Олимпийские игры или на какую-либо дату или мероприятие, которые его ограничивали бы по времени.

4.4.4. Отличительный элемент эмблемы не должен содержать девизов, обозначений или иных обобщенных выражений, которые создают впечатление о своей универсальности или международном характере.

4.5. В дополнение к положениям, содержащимся выше в п.п. 4.1, 4.2 и 4.3, олимпийская эмблема ОКОИ должна отвечать следующим условиям:

4.5.1. Дизайн эмблемы должен быть четко идентифицироваться с Олимпийскими играми, организуемыми соответствующим ОКОИ.

4.5.2. Отличительный элемент эмблемы не должен сводиться лишь к названию или аббревиатуре названия страны соответствующего ОКОИ.

4.5.3. Отличительный элемент эмблемы не должен содержать девизов, обозначений или иных обобщенных выражений, которые создают впечатление о своей универсальности или международном характере.

4.6. Любая олимпийская эмблема, уже утвержденная МОК до вступления вышеприведенных положений в силу, сохраняет свою юридическую действительность.

4.7. Где и когда это представляется возможным, олимпийская эмблема НОК подлежит регистрации национальным олимпийским комитетом в своей стране, т.е. получению правовой защиты. НОК должен осуществить такую регистрацию в течение шести месяцев после утверждения эмблемы Международным олимпийским комитетом и предоставить в МОК свидетельство о регистрации. Утверждение МОК олимпийской эмблемы может быть отозвано, если НОК не предпримет все необходимые действия по защите своей олимпийской эмблемы и не информирует МОК о такой защите. Аналогичным образом и ОКОИ должны защищать свои олимпийские эмблемы, в соответствии с инструкциями МОК. Никакая защита, полученная НОК или ОКОИ, не может быть обращена против МОК.

4.8. При использовании олимпийской эмблемы в любых рекламных, коммерческих целях или для получения прибыли) должны выполняться условия, перечисленные ниже в п.п. 4.9. и 4.10.

4.9. Любой НОК или ОКОИ, желающий использовать свою олимпийскую эмблему в любых рекламных, коммерческих целях или для получения какой бы то ни было прибыли напрямую или через третьих лиц, должен соблюдать положения данного официального разъяснения и обеспечить соблюдение этих положений такими третьими лицами.

4.10. Все контракты и соглашения, включая заключаемые ОКОИ, должны быть подписаны или утверждены соответствующим НОК, и должны отвечать следующим условиям:

4.10.1. Использование олимпийской эмблемы НОК правомерно только на территории страны данного НОК; такая эмблема, а также любые другие символы, эмблемы, марки или обозначения НОК, которые содержат ссылки на Олимпизм, не могут использоваться в любых рекламных, коммерческих целях или для получения прибыли в стране другого НОК без письменного разрешения последнего;

4.10.2. Аналогичным образом, олимпийская эмблема ОКОИ, а также другие символы, эмблемы, марки или знаки ОКОИ, которые относятся к Олимпизму, не могут быть использованы в рекламных, коммерческих целях или для получения прибыли в стране НОК без заблаговременного получения письменного разрешения НОК

4.10.3. Во всех случаях срок действия любого контракта, заключенного ОКОИ, не должен продолжаться после 31 декабря года, в которые проходят соответствующие Олимпийские игры.

4.10.4. Использование олимпийской эмблемы должно способствовать развитию олимпийского движения и не ущемлять его достоинства; любая ассоциация между олимпийской эмблемой и продуктами или услугами запрещена, если такая ассоциация несовместима с основополагающими принципами Олимпизма или ролью МОК, изложенными в Олимпийской хартии.

4.10.5. По запросу МОК каждый НОК или ОКОИ должен предоставлять копию любого контракта, стороной которого он является.

5. Филателия:

МОК, в сотрудничестве с НОК соответствующих стран, поощряет использование олимпийского символа на почтовых марках, выпускаемых совместно с МОК соответствующими национальными организациями, при соблюдении условий, устанавливаемых МОК.

б. Музыкальные произведения

ОКОИ и НОК города и страны, организующих Олимпийские игры, должны обеспечить соблюдение к удовлетворению МОК процедуры, предусматривающей ссылку на МОК в качестве обладателя авторского права на все музыкальные произведения, специально созданные в связи с Олимпийскими играми.

Глава 2. Международный олимпийский комитет (МОК).

15. Правовой статус

1. МОК является международной неправительственной некоммерческой организацией, с неограниченным сроком полномочий, в форме ассоциации со статусом юридического лица, признанной Швейцарским федеральным Советом в соответствии с договором, заключенным 1 ноября 2000 г.
2. Местонахождение МОК - Лозанна (Швейцария), олимпийская столица.
3. Задачей МОК является выполнение миссии, роли и обязанностей, установленных для него в Олимпийской хартии.
4. Для выполнения своей миссии и своей роли МОК может создавать, приобретать или любым иным образом контролировать другие юридические организации, такие как фонды или корпорации.

16. Члены МОК*

1. Состав МОК — право на членство, отбор, выборы, прием и статус членов МОК

- 1.1. Членами МОК являются физические лица. Общее число членов МОК не должно превышать 115 человек, в соответствии с официальными разъяснениями к Правилу 16. МОК состоит из:

1.1.1. Большинства членов МОК, чье членство не связано с какой-либо официальной функцией или должностью, как указано в официальном разъяснении к правилу 16.2.2.5; их общее число не должно превышать 70 человек; среди них не может быть более одного гражданина одной и той же страны, как указано в официальном разъяснении к правилу 16;

1.1.2. Действующие спортсмены, как указано в официальном разъяснении к правилу 16.2.2.2., число которых не может превышать 15;

1.1.3. Президенты или лица, занимающие исполнительные или руководящие должности в МФ, ассоциациях МФ или других организациях, признанных МОК; их общее число не может превышать 15;

1.1.4. Президенты или лица, занимающие исполнительные или руководящие должности в НОК или всемирных или континентальных ассоциациях НОК; их общее число не может превышать 15; в МОК не может быть более одного гражданина из той же страны.

1.2. МОК отбирает и избирает своих членов из числа имеющих на это право лиц, которых он считает квалифицированными, как указано в официальном разъяснении к правилу 16.

1.3. МОК принимает своих новых членов во время церемонии, на которой они дают согласие исполнять свои обязанности, дав следующую клятву:

«Удоставаясь чести быть членом Международного олимпийского комитета и заявляя о понимании своих обязанностей в данном качестве, я обязуюсь служить олимпийскому движению в полную меру своих возможностей, уважать и требовать уважения ко всем положениям Олимпийской хартии и решениям МОК, которые я принимаю безоговорочно, соблюдать Этический кодекс, оставаясь свободным как от всякого политического или коммерческого влияния, так и от всех соображений расового или религиозного характера; бороться против любых форм дискриминации и защищать при любых обстоятельствах интересы Международного олимпийского комитета и олимпийского движения».

1.4. Члены МОК представляют интересы МОК и олимпийского движения в своих странах и организациях олимпийского движения, в которых они служат, а также содействуют их распространению.

1.5. Члены МОК не могут принимать от правительств, организаций или иных сторон никаких поручений или инструкций, которые могли бы помешать свободе их действий и независимости при голосовании.

1.6. Члены МОК не несут персональной ответственности за долги и обязательства МОК.

1.7. При условии соблюдения правила 16.3, каждый член МОК избирается на срок в восемь лет и может быть переизбран на один или несколько дополнительных сроков. Процедура переизбрания определяется Исполкомом МОК.

2. Обязанности

Каждый член МОК имеет следующие обязанности:

- 2.1. соблюдать Олимпийскую хартию, Этический кодекс и другие правила МОК;
- 2.2. участвовать в сессиях МОК;
- 2.3. участвовать в работе комиссий МОК, в состав которых он назначен;

- 2.4. содействовать развитию олимпийского движения;
- 2.5. следить в своей стране и в организации олимпийского движения, в которой он состоит, за реализацией программ МОК;
- 2.6. информировать Президента по его запросу о ходе развития олимпийского движения в своей стране и о потребностях олимпийского движения в своей стране и в организации олимпийского движения, в которой он состоит;
- 2.7. сообщать безотлагательно Президенту обо всех событиях, которые могли бы препятствовать выполнению Олимпийской хартии или иным образом неблагоприятно отразиться на олимпийском движении в своей стране или организации олимпийского движения, в которой он состоит;
- 2.8. выполнять другие задания, поручаемые ему Президентом.

3. Потеря членства в МОК

Членство в МОК прекращается по следующим основаниям:

3.1. Отставка:

Любой член МОК может прекратить свое членство в МОК в любое время, подав Президенту МОК свое письменное заявление об отставке. Перед тем как принять такую отставку, Исполком МОК может прибегнуть к заслушиванию выходящего в отставку члена МОК.

3.2. Неизбрание

Любой член МОК теряет свое членство, если он не переизбран в соответствии с правилом 16.1.7, официальным разъяснением 16.2.6 и, в зависимости от ситуации, официальным разъяснением 16.2.7.2.

3.3. Возрастное ограничение:

Любой член МОК прекращает свое членство в конце календарного года, в течение которого ему исполнилось 70 лет, при условии соблюдения официального разъяснения 16.2.7.1.

3.4. Отсутствие на сессиях или неучастие в активной работе МОК:

Любой член МОК теряет членство, если (кроме случаев наступления форс-мажорных обстоятельств) он не посещает Сессии МОК или не принимает активного участия в работе МОК в течение двух лет подряд, причем никаких дополнительных заявлений с его стороны не требуется. В таких случаях решение о прекращении членства принимается на Сессии по предложению Исполкома МОК.

3.5 Перемена постоянного местожительства или перемещение центра основных интересов:

Любой член МОК, указанный в правиле 16.1.1.1, лишается членства при смене постоянного местожительства или перемещении центра основных интересов в страну, которая не является той, в которой он был избран.

В таком случае решение о прекращении членства принимается на Сессии по предложению Исполкома МОК.

3.6. Члены МОК, избранные в качестве действующих спортсменов:

Любой член МОК, указанный выше в правиле 16.1.1.2, выше, теряет членство в МОК по прекращению своего членства в Комиссии спортсменов МОК.

3.7. Президенты и лица, занимающие исполнительные или высшие должности в НОК, всемирных или континентальных ассоциациях НОК, МФ или ассоциаций МФ или других организациях, признанных МОК:

Любой член МОК, указанный в правиле 16.1.1.3 или правиле 16.1.1.4, теряет членство по прекращению выполнения им тех функций, которые он выполнял в момент своего избрания.

3.8. Исключение:

3.8.1. Член МОК может быть исключен из МОК решением Сессии, если он нарушил клятву, или если Сессия МОК сочтет, что он пренебрег или сознательно подверг опасности интересы МОК или действовал не достойно члена МОК.

3.8.2. Решение об исключении члена МОК принимаются Сессией по предложению Исполкома МОК. Принятие такого решения требует большинства в две трети из числа голосовавших. Исключаемый член МОК имеет право быть заслушанным; такое право включает право на ознакомление с обвинениями и право выступить лично или предоставить письменное объяснение в свою защиту.

3.8.3. До принятия Сессией решения по поводу предложения об исключении, Исполком может временно лишить его статуса члена МОК и лишить его всех или части прав, прерогатив или функций, вытекающих из его членства.

3.8.4. Исключенный член МОК не вправе быть членом НОК, ассоциации НОК или ОКОИ.

4. Почетный президент – Почетные члены – члены Почета МОК

4.1. По предложению Исполкома МОК Сессия может избрать в качестве почетного президента члена МОК, который внес неоценимый вклад на посту президента МОК. Почетный президент имеет право предлагать свои советы.

4.2. Любой член МОК, уходящий в отставку после не менее 10 лет работы в МОК и имеющий перед ним исключительные заслуги, может по представлению Исполкома МОК быть избранным Сессией почетным членом МОК.

4.3. По предложению Исполкома МОК Сессия может избрать в качестве члена почета выдающуюся личность за пределами МОК, которая оказала МОК исключительные услуги.

4.4. Почетный президент, почетные члены, члены почета избираются пожизненно. Они не имеют права голоса, не могут быть избранными на какой-либо пост МОК. Положения правил 16.1.1. – 1.5, 16.1.7, 16.2, 16.3 и официальные разъяснения 16.1 и 16.2 к ним не применяются. Они могут быть лишены статуса решением Сессии.

Официальные разъяснения к Правилу 16

1. Допуск:

Членом МОК может быть избрано любое физическое лицо в возрасте 18 лет и старше, при условии, что:

1.1. его кандидатура представлена в соответствии с нижеследующим параграфом 2.1;

1.2. он соответствует критериям, изложенным ниже в параграфе 2.2;

1.3. его кандидатура рассмотрена Комиссией по номинациям, которая затем представила свой рапорт;

1.4. его избрание предложено сессии Исполкомом МОК.

2. Процедура избрания членов МОК:

2.1. Представление кандидатур для избрания в члены МОК:

Следующие лица или организации имеют право предлагать кандидатов для избрания в состав МОК: члены МОК, МФ, ассоциации МФ, национальные олимпийские комитеты, всемирные или континентальные ассоциации НОК и другие организации, признанные МОК.

2.2. Приемлемость кандидатов:

Чтобы быть допущенными к избранию, все кандидатуры должны быть представлены Президенту в письменной форме и отвечать следующим условиям:

2.2.1. Лица или организации, выдвигающие кандидатуру для избрания в члены МОК, должны точно указать - по каждому кандидату, - представляется ли он в качестве действующего спортсмена, как указано ниже в параграфе 2.2.2, или он выполняет функции в одной из организаций, перечисленных ниже в параграфах 2.2.3 или 2.2.4, или кандидат является независимым в соответствии с параграфом 2.2.5.

2.2.2. Если кандидат предлагается в качестве действующего спортсмена, как это трактуется в правиле 16.1.1.2, он должен был быть избранным или назначенным в качестве члена Комиссии спортсменов МОК не позднее последних Игр Олимпиады или Олимпийских зимних игр, следующих за Олимпийскими играми, в которых этот кандидат соревновался в последний раз.

2.2.3. Если предлагаемый кандидат исполняет функцию в МФ или ассоциации МФ, или в организации, признанной МОК в соответствии с правилом 3.5, он должен являться президентом или занимать исполнительный или руководящий пост в этой организации.

2.2.4. Если предлагаемый кандидат занимает пост в НОК, всемирной или континентальной ассоциации НОК, он должен являться президентом или занимать исполнительный или руководящий пост в этой организации.

2.2.5. Любое другое предложение по кандидатуре должно касаться независимого лица, являющегося гражданином страны, в которой он постоянно проживает или в которой находится центр его интересов и в которой имеется НОК.

2.3 Комиссия МОК по номинациям:

- 2.3.1 В обязанности Комиссии МОК по номинациям входит рассмотрение каждой кандидатуры, выдвинутой для избрания в члены МОК, в соответствии с официальными разъяснениями 16.2.4 и 21.3.
- 2.3.2 В Комиссию МОК по номинациям должны входить по крайней мере один представитель Комиссии МОК по этике и один представитель Комиссии спортсменов МОК.
- 2.4 Задача Комиссии МОК по номинациям:
- 2.4.1 Задачей Комиссии по выборам МОК является рассмотрение всех кандидатур, выдвинутых для избрания в члены МОК, и предоставление письменного доклада в Исполком МОК по каждому кандидату в сроки, установленные Президентом МОК.
- 2.4.2 Комиссия МОК по номинациям собирает всю необходимую информацию о кандидатах, в частности об их профессиональном и материальном положении, карьере и спортивной деятельности. Комиссия имеет право запросить у кандидата сведения о лицах, от которых Комиссия сможет получить информацию, а также вправе пригласить кандидата на собеседование.
- 2.4.3 Комиссия МОК по номинациям проверяет право каждого кандидата на членство, его происхождение и приемлемость и, при необходимости, его статус как действующего спортсмена или функцию, которую он выполняет.
- 2.5 Процедура рассмотрения кандидатов Исполкомом МОК:
- 2.5.1. Только Исполком МОК полномочен представлять кандидата на рассмотрение Сессии. Приняв решение предложить какую-либо кандидатуру, Исполком МОК представляет на рассмотрение Сессии, не позднее чем за 30 дней до ее проведения, письменное предложение, приложив к нему отчет Комиссии по номинациям. Исполком может заслушать кандидата. Исполком может представить несколько кандидатур для выборов одного члена МОК.
- 2.5.2 Процедура рассмотрения кандидатур, предложенных из действующих спортсменов в соответствии с вышеприведенными параграфами 2.2.1 и 2.2.2 может быть ускорена; в таких случаях сроки, предусмотренные в вышеприведенных параграфах 2.4.1 и 2.5.1 могут быть изменены по мере необходимости, для ускоренного избрания в члены МОК действующих спортсменов, только что избранных в состав Комиссии спортсменов МОК.
- 2.6. Процедура рассмотрения Сессией:
- 2.6.1 Только Сессия компетентна избирать любого члена МОК.
- 2.6.2 Председатель Комиссии по номинациям имеет право сообщить Сессии мнение данной комиссии.
- 2.6.3. Все кандидатуры для выборов в члены МОК, предложенные Исполкомом МОК, представляются для голосования на Сессии. Голосование тайное, решение принимается большинством поданных голосов.
- 2.7. Переходные положения:
- Установленные права членов МОК, выборы которых состоялись до даты закрытия 110-й Сессии МОК (11 декабря 1999 года), сохраняются следующим образом:
- 2.7.1. Любой член МОК, выборы которого состоялись до даты открытия 110-й Сессии МОК (11 декабря 1999 года), должен уйти в отставку до конца календарного года, в течение которого ему исполнится 80 лет, если он не был избран до 1966 года. Если член МОК достигает этого возраста будучи президентом, вице-президентом или членом Исполкома МОК, его отставка происходит в конце следующей Сессии.
- 2.7.2. Ограничение, касающееся только одного члена МОК - гражданина одной конкретной страны, приведенное в последнем предложении правила 16.1.1.1, не касается членов МОК, чьи выборы состоялись до дня закрытия 110-й Сессии МОК (11 декабря 1999).
3. Официальный список членов МОК:
- Исполком МОК ведет и постоянно обновляет список всех членов МОК, почетного президента, почетных членов и членов почета. В списке указывается источник выдвижения кандидатуры каждого члена, а также то, была ли кандидатура выдвинута в качестве действующего спортсмена, или связана с иной функцией, или кандидат был выдвинут в качестве независимого лица.
4. Почетный президент – почетные члены – члены почета:
- 4.1. Почетный президент приглашается на Олимпийские игры, Олимпийские конгрессы, Сессии и заседания Исполкома МОК, где ему резервируется место рядом с Президентом МОК. Он имеет право предлагать свои советы.
- 4.2. Почетные члены приглашаются на Олимпийские игры, Олимпийские конгрессы и Сессии, где для каждого из них резервируются места; Президент может обратиться к ним за советом.

4.3. Члены почета приглашаются на Олимпийские игры и Олимпийские конгрессы, где для каждого из них резервируются места. Президент может также приглашать на другие заседания или мероприятия МОК.

17. Организация

Полномочия МОК осуществляются его органами, а именно:

1. Сессией
2. Исполкомом МОК
3. Президентом.

18. Сессия*

1. Сессия является общим собранием членов МОК. Сессия является высшим органом МОК. Решения Сессии окончательны. Очередные Сессии проводятся раз в год. Внеочередная сессия МОК может быть созвана Президентом или по письменному требованию не менее одной трети членов МОК.

2. Сессия обладает следующими полномочиями:

2.1. Принимать или вносить поправки в Олимпийскую хартию.

2.2. Выбирать членов МОК, почетного президента, почетных членов и членов почета.

2.3. Выбирать Президента, вице-президентов и всех прочих членов Исполкома МОК.

2.4. Выбирать город-организатор Олимпийских игр.

2.5. Выбирать город, где будет проводиться очередная Сессия, а город, в котором будет проводиться внеочередная сессия, определяется Президентом.

2.6. Утверждать ежегодный отчет и бюджет МОК.

2.7. Назначать аудиторов МОК.

2.8. Принимать решения о признании или лишении признания НОК, ассоциаций НОК, МФ, ассоциаций МФ и других организаций.

2.9. Исключать членов МОК, лишать статуса почетного президента, почетных членов и членов почета.

2.10. Принимать решения и разрешать все другие вопросы, которые она вправе решать в соответствии с законом или с Олимпийской хартией.

3. Необходимый кворум на Сессии составляет половину всех членов МОК плюс один. Решения Сессии принимаются простым большинством голосов; однако, для внесения изменений в Основопологающие принципы Олимпизма, в правила Олимпийской хартии или в другие положения, оговоренные в Олимпийской хартии, требуется большинство в две трети поданных голосов.

4. Каждый член МОК имеет один голос. При подсчете голосов не принимаются в расчет воздержавшиеся, а также пустые или испорченные бюллетени. Голосование по доверенности не разрешается. Тайное голосование проводится в случаях, когда это предусматривается Олимпийской хартией, или по решению председательствующего, или по просьбе не менее четверти присутствующих членов МОК. При равенстве голосов решение принимает председатель.

5. Положения правил 18.3 и 18.4 применяются в отношении выборов лиц или городов-организаторов. Однако если во время выборов имеется или остается только два кандидата, выбранным является кандидат, получивший наибольшее количество голосов.

6. Сессия может делегировать полномочия Исполкому МОК.

Официальные разъяснения к Правилу 18

1. Исполком МОК отвечает за организацию и подготовку всех Сессий, включая все относящиеся к ним финансовые вопросы.
2. Уведомления о сроках проведения очередных Сессий высылаются всем членам МОК не менее чем за шесть месяцев до открытия Сессии. Формально Сессия созывается по указанию Президента МОК не менее чем за тридцать дней до начала очередной Сессии и не менее чем за десять дней до начала чрезвычайной Сессии; одновременно высылается повестка дня, в которой указываются темы для рассмотрения на предстоящем заседании.
3. Председательствует на Сессии Президент МОК, или, в случае его отсутствия или невозможности исполнять обязанности – старший по стажу из присутствующих вице-президентов, а в случае отсутствия или невозможности исполнять обязанности последнего – старший по стажу член Исполкома МОК.

4. Любое решение, принятое Сессией, включая решения о внесении поправок в Олимпийскую хартию, вступает в силу немедленно, если Сессией не было принято иного решения. Вопрос, не внесенный в повестку дня, может обсуждаться на Сессии в том случае, если этого потребует треть участников, или если такое решение примет председатель.
5. Член МОК должен воздержаться от участия в голосовании при следующих обстоятельствах:

5.1 когда голосование касается выбора города-организатора Олимпийских игр, если он является гражданином страны, в которой находится город-кандидат;

5.2 когда голосование касается выбора места проведения Сессии, Олимпийского конгресса или иного заседания или мероприятия, если кандидатом на его проведение является город или орган государственной власти страны, гражданином которой является данный член МОК;

5.3 когда голосование касается выборов в члены МОК кандидата от той же страны, гражданином которой он является;

5.4 когда голосование касается выборов на любой пост в составе Исполкома МОК или на любую иную должность кандидата от той же страны, гражданином которой он является;

5.5 когда выборы касаются любого другого вопроса, связанного со страной или НОК страны, гражданином которой он является.

В случае возникновения сомнений решение о том, может ли данный член МОК участвовать в голосовании, принимает председатель.

6. Президент устанавливает правила для всех выборов, за исключением выборов Президента, правила проведения которых устанавливает Исполком МОК.

7. Любой процедурный вопрос, связанный с Сессией или голосованием, но не предусмотренный Олимпийской хартией, решается Президентом

8. В срочных случаях Президент или Исполком МОК могут вынести резолюцию или решение на голосование среди членов МОК по переписке – в том числе факсом или электронной почтой.

9. Протоколы всех заседаний и прочих дискуссий на Сессии составляются под контролем Президента МОК.

19. Исполнительный комитет МОК*

1. Состав:

Исполком МОК состоит из президента, четырех вице-президентов и десяти других членов. Выбор таких членов Исполкома отражает состав Сессии. Во время каждых выборов Сессия должна сама следить за соблюдением вышеуказанного принципа.

2. Выборы, сроки полномочий, возобновление мандатов и вакансии.

2.1. Все члены Исполкома МОК избираются на Сессии тайным голосованием большинством поданных голосов.

2.2. Срок полномочий четырех вице-президентов и десяти других членов Исполкома МОК составляет четыре года. Каждый из членов Исполкома может входить в состав Исполкома максимум в течение двух сроков подряд, независимо от того, в каком качестве он был избран.

2.3. В случае если, в соответствии с изложенным выше Правилom 19.2.2, член Исполкома МОК отработал два срока в составе Исполкома, он может быть снова избран членом Исполкома только через два года. Это положение не относится к выборам на пост президента, для которых срока ожидания не предусмотрено.

2.4. В случае возникновения вакансии на любом другом посту, кроме поста президента, очередная Сессия избирает члена Исполкома на этот пост сроком на четыре года.

2.5. Срок действия полномочий всех членов Исполкома МОК начинается или возобновляется в конце Сессии, которая их избрала. Их полномочия заканчиваются в конце очередной Сессии, проводимой в год, в течение которого истекает срок действия этого мандата.

2.6. В контексте данного правила одним годом считается период между двумя очередными Сессиями.

3. Полномочия, сфера ответственности и обязанности

Исполком МОК принимает на себя общую ответственность за административное руководство и управление делами МОК. В частности, он выполняет следующие обязанности:

3.1. контролирует соблюдение Олимпийской хартии;

- 3.2. утверждает внутренние организационные регламенты;
- 3.3. составляет годовой отчет, включающий финансовую отчетность, и предоставляет его Сессии вместе с отчетом аудиторов;
- 3.4. представляет Сессии отчет по любому предложенному изменению правил или официальных разъяснений;
- 3.5. представляет Сессии фамилии лиц, которых он рекомендует для избрания в МОК;
- 3.6. устанавливает процедуру приема и избрания кандидатов на организацию Олимпийских игр и осуществляет контроль за этим процессом;
- 3.7. составляет повестку дня Сессий;
- 3.8. по предложению Президента назначает или увольняет генерального директора. Вопрос о его вознаграждении решает Президент; он может также назначать санкции;
- 3.9. обеспечивает сохранность всех протоколов, отчетов и прочих архивов МОК в соответствии с законом, включая протоколы всех Сессий, заседаний Исполкома, а также других комиссий и рабочих групп МОК;
- 3.10. принимает все решения и издает нормативные документы МОК, имеющие обязательную силу, в той форме, которую считает наиболее подходящей, например: кодексы, постановления, нормы, директивы, руководства, инструкции, положения и прочие решения, включая, помимо прочего, все регламенты и документы, необходимые для обеспечения надлежащего выполнения Олимпийской хартии и организации Олимпийских игр;
- 3.11. периодически организует совместные заседания с международными федерациями и НОК - не менее одного раза в два года. Председательствует на таких заседаниях Президент МОК, который устанавливает порядок проведения и повестку дня после консультаций с соответствующими органами;
- 3.12. создает почетные знаки и звания МОК и проводит награждение ими;
- 3.13. осуществляет все полномочия и исполняет все обязанности, которые по закону или по Олимпийской хартии не принадлежат Сессии или Президенту.

4. Делегирование полномочий

Исполком МОК может делегировать полномочия одному или нескольким своим членам, комиссиям МОК, сотрудникам администрации МОК и другим структурам или третьей стороне.

Официальные разъяснения к Правилу 19

1. Президент отвечает за организацию и подготовку всех заседаний Исполкома МОК. Он может делегировать все или часть таких полномочий генеральному директору.
2. Исполком МОК собирается по созыву Президента или по требованию большинства его членов не менее чем за десять дней до его проведения. В извещении о созыве должны указываться вопросы, которые будут рассматриваться на заседании.
3. На всех заседаниях Исполкома МОК председательствует Президент или, в случае его отсутствия или недееспособности, старший по стажу из присутствующих вице-президентов или, в случае отсутствия или несостоятельности последнего, старший по стажу член Исполкома МОК.
4. Кворум, необходимый для проведения заседания Исполкома МОК, составляют восемь человек.
5. Решения Исполкома МОК принимаются большинством поданных голосов.
6. Каждый из членов Исполкома обладает одним голосом. Голоса воздержавшихся, пустые или испорченные бюллетени при подсчете требуемого большинства не учитываются. Голосование по доверенности не допускается. Тайное голосование проводится в случаях, если того требует Олимпийская хартия, если такое решение примет председательствующий на заседании, или по требованию не менее четверти присутствующих членов Исполкома. В случае равенства голосов решение принимает председательствующий на заседании.
7. Член Исполкома МОК обязан воздержаться от участия в голосовании при обстоятельствах, изложенных в официальных разъяснениях к правилу 18.5.
При возникновении сомнений решение о том, может ли соответствующий член Исполкома принять участие в голосовании, принимает председательствующий на заседании.
8. Решение по любому вопросу относительно процедуры ведения заседания Исполкома МОК, который не предусмотрен Олимпийской хартией, принимает Президент.
9. Исполком МОК может проводить свои заседания в виде теле- или видеоконференций.
10. В срочных случаях Президент может представить членам Исполкома резолюцию или решение на голосование по переписке, включая телефакс и электронную почту.

11. Протоколы всех заседаний и другие процедурные вопросы готовятся под контролем Президента.

20. Президент*

1. Сессия избирает Президента из числа членов МОК тайным голосованием, сроком на восемь лет, с возможностью однократного продления срока полномочий на четыре года.
2. Президент представляет МОК и председательствует на всех мероприятиях МОК.
3. Президент может действовать или принимать решения от имени МОК, если обстоятельства не позволяют Сессии или Исполкому МОК сделать этого. Такие действия или решения должны быть незамедлительно переданы на ратификацию соответствующего органа.
4. Если президент не в состоянии исполнять свои обязанности, его заменяет старший по стажу вице-президент до тех пор, пока президент не будет способен приступить к исполнению своих обязанностей или, в случае постоянной недееспособности, до выборов нового президента на следующей Сессии. Такой новый президент избирается сроком на восемь лет, с возможностью однократного продления срока на четыре года.

Официальные разъяснения к Правилу 20

Кандидатуры на пост президента объявляются за три месяца до даты открытия Сессии, на которой должны пройти выборы. Тем не менее, этот срок может быть изменен по решению Исполкома МОК, если, по его мнению, возникшие обстоятельства оправдывают такое изменение.

21. Комиссии МОК*

Комиссии МОК могут создаваться для того, чтобы консультировать Сессию, Исполком или Президента МОК, в зависимости от обстоятельств. Президент по мере необходимости создает постоянные или временные комиссии и рабочие группы. Помимо случаев, особо оговоренных в Олимпийской хартии или в специальных нормативных актах, установленными Исполкомом МОК, Президент утверждает круг обязанностей комиссий, назначает их членов и решает вопрос об их роспуске, когда считает их задачи выполненными. Ни одно заседание комиссии или рабочей группы не может состояться без предварительного согласия президента, кроме тех случаев, которые указаны в Олимпийской хартии или специальных нормативных актах, устанавливаемых Исполкомом МОК. Президент является членом всех комиссий и рабочих групп в силу занимаемой им должности и имеет приоритетные права на тех заседаниях, на которых присутствует.

Официальные разъяснения к Правилу 21

1. Комиссия спортсменов МОК

Должна быть создана Комиссия спортсменов МОК, большинством членов которой должны быть спортсмены, избранные спортсменами - участниками Олимпийских игр. Выборы проходят во время Игр Олимпиады и зимних Олимпийских Игр, в соответствии с регламентом, установленным Исполкомом МОК после консультации с Комиссией спортсменов. Информация о выборах сообщается в МФ и НОК не позднее чем за год до Олимпийских игр, на которых пройдут выборы.

Все регламенты и процедуры комиссии спортсменов МОК утверждаются Исполкомом МОК после консультации с комиссией спортсменов МОК.

2. Комиссия МОК по этике

Комиссия МОК по этике создается в соответствии с правилом 22 и официальными разъяснениями к правилу 22.

3. Комиссия МОК по выдвижению кандидатур

Для рассмотрения всех кандидатур на выборы в члены МОК создается комиссия по выдвижению кандидатур, в соответствии с официальными разъяснениями к правилу 16.2.3.

Все регламенты и процедуры комиссии по выдвижению кандидатур утверждаются Исполкомом МОК после консультации с комиссией по выдвижению кандидатур МОК.

4. Комиссия по Олимпийской солидарности

Комиссия по Олимпийской солидарности создается в целях выполнения задач, которые на нее возложены в соответствии с правилом 5 и официальными разъяснениями к правилу 5

5. Оценочная комиссия по городам-кандидатам

Для изучения кандидатур городов-кандидатов на организацию Игр Олимпиады и зимних Олимпийских игр Президент формирует две оценочные комиссии по городам-кандидатам в соответствии с официальными разъяснениями к правилу 33.2.2.

6. Координационные комиссии ОИ

Для содействия улучшению организации ОИ и взаимодействия между МОК, оргкомитетами, МФ и НОК, Президент создает координационные комиссии в соответствии с правилом 37 и официальными разъяснениями к правилу 37.

7. Медицинская комиссия

7.1. Президент создает Медицинскую комиссию, которая выполняет следующие обязанности:

7.1.1. выполнение Всемирного антидопингового кодекса и всех других антидопинговых правил МОК, в особенности в связи с проведением Олимпийских игр.

7.1.2. разработка директив относительно медицинской помощи и здоровья спортсменов.

7.2. Члены Медицинской комиссии не могут выполнять никакой медицинской функции в делегации какого-либо НОК во время Олимпийских игр или участвовать в дискуссиях, относящихся к несоблюдению Всемирного антидопингового кодекса членами делегаций их НОК.

8. Процедура

Председателями всех комиссий МОК являются члены МОК. Заседания комиссий могут проводиться в виде теле- и видеоконференций.

22. Комиссия МОК по этике*

Комиссия МОК по этике отвечает за формулировку и совершенствование системы этических принципов, включая Этический кодекс, которая основана на ценностях и принципах, заложенных в Олимпийской хартии, неотъемлемой частью которой является упомянутый выше Кодекс. Кроме этого, она рассматривает претензии, предъявленные из-за несоблюдения таких этических принципов, включая случаи нарушения Этического кодекса, и, в случае необходимости, предлагает Исполкому МОК применить санкции.

Официальные разъяснения к Правилу 22

1. Состав и организация Комиссии МОК по этике изложены в ее уставе.

2. Любое изменение Этического кодекса, устава Комиссии МОК по этике и любого другого регламента и официального разъяснения, исходящее от Комиссии МОК по этике, представляется на одобрение Исполкома МОК.

23. Языки

1. Официальными языками МОК являются французский и английский языки.

2. На всех Сессиях должен быть обеспечен синхронный перевод на французский, английский, немецкий, испанский, русский и арабский языки.

3. В случае несоответствия текстов Олимпийской хартии и любого другого документа МОК на французском и английском языках, текст на французском языке имеет преимущество, если иное не оговорено в письменном виде.

24. Ресурсы МОК

1. МОК может принимать дары и завещанное имущество, а также изыскивать любые другие ресурсы, позволяющие ему выполнять свои задачи. Он получает доходы от использования любого из его прав, включая, помимо прочего, телевизионные права, спонсорство, лицензии и Олимпийскую собственность, а также от празднования Олимпийских игр.

2. В целях содействия развитию олимпийского движения, МОК может отдавать часть своих доходов МФ, НОК, включая Олимпийскую солидарность, а также ОКОИ.

Глава 3. Международные спортивные федерации (МФ)

25. Признание МФ

В целях развития и популяризации олимпийского движения МОК может признавать в качестве МФ международные неправительственные организации, руководящие одним или несколькими видами спорта на мировом уровне, и которые включают в себя организации, руководящие этими видами спорта на национальном уровне.

Устав, практика и деятельность МФ внутри олимпийского движения должны соответствовать Олимпийской хартии, в частности, в том, что касается принятия и применения Всемирного антидопингового кодекса. С учетом вышеизложенного каждая МФ сохраняет свою независимость и автономию в управлении своим видом спорта.

26. Миссия и роль МФ внутри олимпийского движения

1. Миссия и роль МФ внутри олимпийского движения состоят в следующем:

- 1.1. создавать и вводить в действие - в соответствии с олимпийским духом - правила для занятий своим видом спорта и обеспечивать их применение;
- 1.2. обеспечивать развитие своего вида спорта во всем мире;
- 1.3. содействовать реализации изложенных в Олимпийской хартии целей, в частности, посредством распространения Олимпизма и олимпийского образования;
- 1.4. выражать свое мнение по поводу кандидатур на организацию Олимпийских игр, особенно в том, что касается технических аспектов мест проведения соревнований по их виду спорта;
- 1.5. устанавливать свои критерии допуска к соревнованиям на Олимпийских играх в соответствии с Олимпийской хартией и передавать их на утверждение в МОК;
- 1.6. брать на себя ответственность за технический контроль и руководство своим видом спорта на Олимпийских играх и, если они согласятся, на Играх, проводимых под патронажем МОК;
- 1.7. обеспечивать техническую помощь в реализации программ Олимпийской солидарности;
- 1.8. поощрять и поддерживать меры, относящиеся к медицинской помощи и здоровью спортсменов.

2. Кроме этого, МФ имеют право:

- 2.1. составлять предложения для МОК в том, что касается Олимпийской хартии и олимпийского движения;
- 2.2. участвовать в подготовке Олимпийских конгрессов;
- 2.3. участвовать, по просьбе МОК, в деятельности комиссий МОК.

Глава 4. Национальные олимпийские комитеты (НОК)

27. Миссия и роль НОК*

1. Миссия НОК состоит в развитии, продвижении и защите олимпийского движения в соответствующих странах, в соответствии Олимпийской хартией.

2. Роль НОК состоит в следующем:

2.1 проводить в жизнь основополагающие принципы и ценности Олимпизма в своих странах, в частности, в областях спорта и образования, посредством реализации программ олимпийского образования на всех уровнях в школах, институтах спортивного и физического воспитания и университетах, а также стимулируя создание учреждений олимпийского образования, таких как национальные олимпийские академии, олимпийские музеи и другие программы, включая культурные, имеющие связь с олимпийским движением;

2.2. обеспечивать соблюдение Олимпийской хартии в своих странах;

2.3. способствовать развитию спорта высших достижений, а также массового спорта;

2.4. способствовать подготовке спортивных кадров посредством организации курсов и обеспечивать то, чтобы они пропагандировали основополагающие принципы Олимпизма;

2.5. принимать меры против дискриминации и насилия в спорте;

2.6. принять и применять на практике Всемирный антидопинговый кодекс;

2.7. поощрять и поддерживать меры, относящиеся к медицинской помощи и здоровью спортсменов.

3. НОК обладают исключительными полномочиями по представительству своих соответствующих стран на Олимпийских играх и на региональных, континентальных и всемирных комплексных соревнованиях, проводимых под патронажем МОК. Кроме того, каждый НОК обязан участвовать в Играх Олимпиады, направляя туда спортсменов.

4. НОК обладают исключительными полномочиями в выборе и назначении города, который может представить свою кандидатуру для организации Олимпийских игр в своих соответствующих странах.

5. В целях выполнения своей миссии НОК могут сотрудничать с правительственными органами, с которыми они должны развивать гармоничные отношения. Однако они не должны принимать участия в какой либо деятельности, которая противоречила бы Олимпийской хартии. НОК могут также сотрудничать с неправительственными организациями.

6. НОК обязаны сохранять свою автономию и противодействовать всяческому давлению, включая, помимо прочего, политическое, правовое, религиозное или экономическое, которое могло бы помешать им выполнять Олимпийскую хартию.

7. НОК имеют право:

7.1. обозначать, идентифицировать или называть себя «Национальными олимпийскими комитетами» (НОК), причем такое обозначение и идентификация должны включаться в их наименование или ассоциироваться с ним;

7.2. направлять спортсменов, официальных лиц и другой персонал команды на Олимпийские игры в соответствии с Олимпийской хартией;

7.3. использовать помощь Олимпийской солидарности;

7.4. пользоваться определенной олимпийской собственностью по разрешению МОК и в соответствии с правилами 7-14 и официальными разъяснениями к правилам 7-14;

7.5. принимать участие в деятельности, возглавляемой МОК или находящейся под его патронажем, включая региональные Игры;

7.6. входить в ассоциации НОК, признанные МОК;

7.7. разрабатывать предложения для МОК относительно Олимпийской хартии и олимпийского движения, включая организацию Олимпийских игр;

7.8. выражать свои мнения по поводу кандидатур на организацию Олимпийских игр;

7.9. участвовать, по просьбе МОК, в деятельности комиссий МОК;

7.10. сотрудничать в подготовке Олимпийских конгрессов;

7.11. пользоваться другими правами, которые им предоставляет Олимпийская хартия и МОК.

8. МОК помогает НОК выполнять их миссию, используя свои различные подразделения и Олимпийскую солидарность.

9. Помимо мер и санкций, предусмотренных в случае нарушения Олимпийской хартии, Исполком МОК может принимать любые решения, необходимые для защиты олимпийского движения в стране НОК, в частности, приостановка или лишение признания такого НОК, если конституция, законодательство или другие нормативные акты, действующие в этой стране, или любой акт правительственного или иного органа препятствуют деятельности НОК или формированию и выражению его воли. Перед принятием такого решения Исполком МОК должен предложить соответствующему НОК возможность быть выслушанным.

28. Состав НОК*

1. Каким бы ни был их состав, НОК должны включать:

1.1. всех членов МОК в их стране, если таковые есть. Эти члены имеют право голоса на генеральных ассамблеях НОК. Кроме того, члены МОК в данной стране, о которых говорится в Правиле 16.1.1.1 и в Правиле 16.1.1.2, в силу своего положения являются членами исполнительного органа НОК, в котором они имеют право голоса;

1.2. все национальные федерации, являющиеся членами МФ, которые руководят включенными в программу Олимпийских игр видами спорта, или их представителей;

1.3. избранных представителей спортсменов. Такие представители должны были участвовать в Олимпийских играх. Они должны покинуть свой пост не позднее чем по окончании третьей Олимпиады с момента их последнего участия в Олимпийских играх. По просьбе НОК, Исполнительный комитет МОК может освобождать от выполнения требования о том, что данные представители должны были участвовать в Олимпийских играх.

2. В НОК могут входить в качестве членов НОК:

2.1. национальные федерации, являющиеся членами признанных МОК МФ, но виды спорта которых не входят в программу Олимпийских игр;

2.2. комплексные спортивные группы и другие организации спортивной направленности или их представители, а также лица, имеющие гражданство данной страны, которые могут повысить эффективность НОК или которые оказали выдающиеся заслуги в деле спорта и Олимпизма.

3. Большинство при голосовании в НОК и его исполнительном органе должно состоять из голосов национальных федераций, указанных в параграфе 1.2 (см. выше), или их представителей. При рассмотрении вопросов, относящихся к Олимпийским играм, учитываются только голоса членов этих федераций и исполнительного органа НОК. При условии одобрения Исполкома МОК, НОК может включить в свое голосующее большинство, а также в голоса, которые учитываются при решении вопросов, связанных с Олимпийскими играми, голоса членов МОК в своей стране, о которых говорится выше в параграфе 1.1., а также голоса избранных представителей спортсменов, о которых говорится выше в параграфе 1.3.

4. Правительства или иные органы государственной власти не могут назначать членов НОК. Однако НОК может принять решение по своему усмотрению об избрании в качестве своих членов представителей этих властей.

5. Территориальная юрисдикция НОК должна совпадать с границами страны, в которой он находится и имеет свою штаб-квартиру.

Официальные разъяснения к Правилам 27 и 28

1. Процедура признания НОК:

1.1. Национальная спортивная организация - кандидат на признание в качестве НОК должна подать заявку в МОК, демонстрирующую, что кандидат удовлетворяет всем требуемым условиям Олимпийской хартии, в частности, правилу 28 и официальным разъяснениям к правилам 27 и 28.

1.2. Должно быть представлено доказательство, что национальные федерации - члены НОК занимаются конкретной и реальной постоянной спортивной деятельностью в своей стране и на международном уровне, в частности, посредством организации и участия в соревнованиях и

осуществления тренировочных программ для спортсменов. НОК не должен признавать более одной национальной федерации в каждом виде спорта, которым руководит МФ. Такие национальные федерации или избранные ими представители должны составлять голосующее большинство в НОК и его исполнительном органе. В состав НОК должно входить не менее пяти национальных федераций, являющихся членами МФ, которые руководят видами спорта, включенными в программу Олимпийских игр.

1.3. Утверждение устава кандидата Исполкомом МОК является условием его признания. Это же условие применяется при любом последующем изменении или правке устава НОК. Устав должен всегда соответствовать Олимпийской хартии, на которую он должен содержать четкую ссылку. В случае каких-либо сомнений по поводу смысла или толкования устава НОК, или в случае противоречий между уставом и Олимпийской хартией, преимущество имеет последняя.

1.4. Каждый НОК проводит Генеральную Ассамблею своих членов не менее одного раза в год, в соответствии с уставом НОК. НОК, в частности, должны включать в повестку дня своих генеральных ассамблей годовые отчеты и проверенную финансовую отчетность, а также, в случае необходимости, выборы должностных лиц и членов исполнительного органа.

1.5. Должностные лица и члены исполнительного органа НОК должны избираться в соответствии с уставом НОК, на срок, не превышающий четыре года; они могут избираться повторно.

1.6. Члены НОК, за исключением профессиональных спортивных руководителей, не должны принимать никакого вида компенсации или денежного вознаграждения любого вида в качестве компенсации за их услуги или за выполнение своих обязанностей. Они могут получать денежную компенсацию за проезд, размещение и другие оправданные расходы, понесенные при выполнении их обязанностей.

1.7. Лишение или потеря признания НОК влечет за собой потерю всех прав, которые ему предоставляются Олимпийской хартией или МОК.

2. Задачи НОК:

НОК выполняют следующие задачи:

2.1. Они составляют, организуют и руководят своими делегациями на Олимпийских играх и на комплексных спортивных региональных, континентальных и всемирных соревнованиях, проводимых под патронажем МОК. Они принимают решение о подаче заявок на спортсменов, представленных их соответствующими национальными федерациями. Этот отбор основывается не только на спортивных достижениях спортсмена, но также на его способности служить примером для молодых спортсменов его страны. НОК должны обеспечить полное соответствие положениям Олимпийской хартии заявок, предложенных национальными федерациями.

2.2. Они обеспечивают экипировку, транспортировку и размещение членов своих делегаций. Они заключают соответствующие страховые контракты на случай смерти, нетрудоспособности, болезни, медицинских и фармацевтических затрат членов своих делегаций, а также по поводу их ответственности перед третьими лицами. Они несут ответственность за поведение членов своих делегаций.

2.3. Они наделены исключительным правом и полномочиями устанавливать и определять предметы одежды и униформы, а также экипировку, используемую членами их делегации на Олимпийских играх и на всех связанных с ними соревнованиях и церемониях.

Эти исключительные полномочия не распространяются на специализированное оборудование, используемое спортсменами их делегаций во время спортивных соревнований. В этой связи понятие "специализированное оборудование" ограничивается оборудованием, признанным соответствующим НОК как имеющим существенное воздействие на достижение спортсменами результатов, благодаря своим техническим особенностям. Всякая реклама о таком специализированном спортивном оборудовании должна быть представлена соответствующему НОК, если в ней имеется явная или подразумеваемая ссылка на Олимпийские игры.

2.4. Они оказывают МОК помощь в отношении защиты олимпийской собственности на своих соответствующих территориях.

3. Рекомендации:

Национальным олимпийским комитетам рекомендуется:

3.1. регулярно - по возможности ежегодно – организовывать Олимпийский день или Олимпийскую неделю, призванные способствовать развитию олимпийского движения.

- 3.2. включать в свою деятельность содействие развитию культуры и искусства в области спорта и Олимпизма.
- 3.3. участвовать в программах Олимпийской солидарности.
- 3.4. изыскивать источники финансирования способом, совместимым с основополагающими принципами Олимпизма.

29. Национальные федерации

Для того, чтобы получить признание НОК и быть принятой в качестве члена этого НОК, национальная федерация должна заниматься конкретной реальной и долговременной спортивной деятельностью, являться членом МФ, признанной МОК, руководствоваться Олимпийской хартией и соблюдать ее во всех отношениях, как и правила своей МФ.

30. Страна и наименование НОК

- 1. В Олимпийской хартии слово «страна» означает независимое государство, признанное международным сообществом.
- 2. Наименование НОК должно соответствовать территориальным границам и традиции его страны и быть утвержденным Исполкомом МОК.

31. Флаг, эмблема и гимн НОК

Флаг, эмблема и гимн, принятые НОК для использования в своей деятельности, включая Олимпийские игры, подлежат утверждению Исполкомом МОК.

Глава 5. Олимпийские игры

I. ПРАЗДНОВАНИЕ, ОРГАНИЗАЦИЯ И УПРАВЛЕНИЕ ОЛИМПИЙСКИМИ ИГРАМИ

32. Празднование Олимпийских игр*

1. Игры Олимпиады празднуются в течение первого года Олимпиады, а зимние Олимпийские игры - в течение третьего года Олимпиады.
2. Честь и ответственность за проведение Олимпийских игр МОК возлагает на город, который избирается в качестве города - организатора Олимпийских игр.
3. Даты проведения Олимпийских игр определяются Исполкомом МОК.
4. Непроведение Олимпийских игр в течение года, в который они должны быть проведены, влечет за собой отмену прав города-организатора, без ущерба для других прав МОК.
5. Любая дополнительная прибыль, полученная городом-организатором, ОКОИ или НОК страны города-организатора в результате проведения Олимпийских игр, должна быть направлена на развитие олимпийского движения и спорта.

Официальные разъяснения к Правилу 32

Продолжительность соревнований Олимпийских игр не должна превышать шестнадцати дней.

33. Избрание города-организатора Олимпийских игр*

1. Избрание города-организатора является прерогативой Сессии МОК.
2. Исполком МОК определяет процедуру, которой надлежит придерживаться до проведения выборов на сессии. За исключением чрезвычайных обстоятельств, выборы города-организатора должны состояться за семь лет до празднования Олимпийских игр.
3. Правительство страны любого города, подавшего заявку на проведение Игр, должно представить в МОК документ, имеющий обязательную юридическую силу, содержащий обязательство и гарантии этого правительства о том, что страна и ее органы государственной власти будут соблюдать и выполнять Олимпийскую хартию.
4. Выборы города-организатора Олимпийских игр проводятся в стране, в которой нет городов - кандидатов на проведение соответствующих Олимпийских игр.

Официальные разъяснения к Правилу 33

1. Заявка на проведение Олимпийских игр – Города-заявители:

1.1. Для того, чтобы заявка любого города была приемлемой, она должна быть утверждена НОК соответствующей страны, и в этом случае такой город считается городом-заявителем.

1.2. Заявка на проведение Олимпийских игр должна подаваться в МОК компетентными органами государственной власти города-заявителя вместе с одобрением НОК. Эти органы власти и НОК должны гарантировать, что Олимпийские игры будут организованы к удовлетворению МОК и на требуемых им условиях.

1.3. В случае, если в одной стране есть несколько потенциальных городов-заявителей на организацию одних и тех же Олимпийских игр, по решению НОК соответствующей страны заявку может подать только один город.

1.4. Со дня подачи в МОК заявки на проведение Олимпийских игр НОК страны города, подающего заявку, должен контролировать, а также нести совместную ответственность за действия и поведение города в связи с поданной заявкой, и, в зависимости от обстоятельств, в связи с кандидатурой города на проведение Олимпийских игр.

1.5. Все города, подавшие заявку, обязаны соблюдать Олимпийскую хартию и все другие регламенты и требования Исполкома МОК, а также все технические нормы, установленные МФ по каждому виду спорта.

1.6. Все города, подавшие заявку на проведение Олимпийских игр, должны пройти процедуру подтверждения города, которая проводится под руководством Исполкома МОК, определяющего детали данной процедуры. Исполком МОК решает, какие города будут приняты в качестве городов-кандидатов.

2. Оценка города - кандидата на проведение Олимпийских игр

2.1. Городами - кандидатами на проведение Олимпийских игр считаются те города-заявители, которые окажутся приемлемыми для принятия Исполкомом МОК решения о представлении их для выборов на сессии.

2.2. Президент МОК назначает Оценочную комиссию по оценке городов – кандидатов на проведение каждых Олимпийских игр. В эти комиссии входят члены МОК, представители МФ, НОК, Комиссии спортсменов и Международного паралимпийского комитета (МПК). Членом Оценочной комиссии не может быть гражданин страны города-кандидата. Оценочная комиссия может прибегать к помощи специалистов.

2.3. Каждая оценочная комиссия изучает кандидатуры всех городов-кандидатов, инспектирует места проведения соревнований и представляет письменный отчет по всем кандидатурам всем членам МОК не позднее, чем месяц до даты открытия Сессии МОК, на которой будет избран город-организатор Олимпийских игр.

2.4. Все города-кандидаты должны предоставить свои финансовые гарантии, требуемые Исполкомом МОК. Исполком МОК принимает решение о том, дает эти гарантии сам город или иные компетентные местные, региональные или государственные органы власти, или какие-либо третьи стороны.

3. Выборы города-организатора Олимпийских игр – Подписание контракта с городом-организатором

3.1. После представления Оценочной комиссией отчета, Исполком МОК составляет окончательный список из числа одобренных им городов-кандидатов, который представляется Сессии МОК для выборов.

3.2. Выборы города-организатора Олимпийских игр происходят после рассмотрения Сессией МОК отчета Оценочной комиссии.

3.3. МОК заключает письменное соглашение с городом-организатором и НОК этой страны. Это соглашение, которое обычно называется Контрактом с городом-организатором, подписывается всеми сторонами сразу после избрания города-организатора.

34. Местонахождение, объекты и места проведения Олимпийских игр*

1. Все спортивные соревнования должны проводиться в городе-организаторе Олимпийских игр, если только Исполком МОК не разрешит организацию отдельных соревнований в других городах, на других спортивных объектах или местах проведения, имеющихся в той же стране. Церемонии открытия и закрытия Олимпийских игр должны проводиться непосредственно в самом городе-организаторе. Местонахождение, объекты и места проведения всех спортивных соревнований или любых других мероприятий должны быть утверждены Исполкомом МОК.

2. В отношении зимних Олимпийских игр: когда по географическим или топографическим причинам организация отдельных видов соревнований или дисциплин в каком-либо виде спорта в стране города-организатора невозможна, МОК может в порядке исключения разрешить их проведение в соседней стране.

Официальные разъяснения к Правилу 34

1. Все запросы относительно организации любого вида соревнований, дисциплины или иного спортивного соревнования в любом другом городе или месте, а не в городе-организаторе, должны быть представлены в письменной форме в МОК как минимум до визита Оценочной комиссии по городам-кандидатам.

2. Организация, проведение и освещение Олимпийских игр средствами информации ни в коей мере не должны быть поставлены под угрозу из-за других мероприятий, проходящих в городе-организаторе и в его окрестностях, или на других спортивных объектах или аренах.

35. Организационный комитет*

МОК поручает организацию Олимпийских игр НОК страны, где находится город-организатор, а также самому городу-организатору. НОК несет ответственность за организацию для этих целей Организационного комитета (ОКОИ), который с момента своего учреждения становится подотчетным непосредственно Исполкому МОК.

Официальные разъяснения к Правилу 35

1. ОКОИ должен обладать статусом юридического лица в своей стране.

2. В исполнительный орган ОКОИ должны входить:

- член или члены МОК в стране, указанные в Правиле 16.1.1.1;
- президент и генеральный секретарь НОК;
- как минимум один представитель, назначенный городом-организатором.

В исполнительный орган ОКОИ также могут входить представители органов власти и другие влиятельные лица.

3. С момента учреждения и до момента ликвидации ОКОИ должен осуществлять всю свою деятельность в соответствии с Олимпийской хартией, с соглашением, заключенным между МОК, НОК и городом-организатором, а также всеми другими нормативными актами или инструкциями Исполкома МОК.

36. Ответственность – Лишение права организации Олимпийских игр

1. НОК, ОКОИ и город-организатор несут совместную и индивидуальную ответственность за все связанные с организацией и проведением Олимпийских игр обязательства, которые они приняли на себя порознь или совместно, за исключением финансовой ответственности, которую полностью берут на себя, совместно и индивидуально, город-организатор и ОКОИ, с сохранением ответственности любой другой стороны, которая, в частности, может наступить в результате данных согласно официальному разъяснению к правилу 33 гарантий. МОК не несет никакой финансовой ответственности в отношении организации и проведения Олимпийских игр.

2. В случае несоблюдения Олимпийской хартии или других нормативных актов и инструкций МОК, или невыполнения обязательств, принятых на себя НОК, ОКОИ или городом-организатором, МОК имеет право в любой момент принять решение, с его немедленным вступлением в силу, о лишении города-организатора, ОКОИ и НОК права организации Олимпийских игр, сохраняя за собой право на компенсацию за ущерб, причиняемый отменой Игр Международному олимпийскому комитету. В этом случае НОК, ОКОИ, город-организатор и страна, в которой находится город-организатор, все государственные и иные органы власти или любая другая сторона — на городском, местном, региональном или другом национальном уровне - не имеют права требовать от МОК какой-либо компенсации.

37. Координационная комиссия по Олимпийским играм – связь между НОК и ОКОИ*

1. Координационная комиссия по Олимпийским играм

В целях повышения уровня организации Олимпийских игр и взаимодействия между МОК, ОКОИ, МФ и НОК, Президент МОК назначает Координационную комиссию по Олимпийским играм (далее - Координационная комиссия) для регулирования и обеспечения рабочих связей между ними. В Координационную комиссию входят представители МОК, МФ, НОК и спортсменов.

2. Связь между НОК и ОКОИ – руководители делегаций

На время проведения Олимпийских игр спортсмены, официальные лица и прочий персонал команд всех НОК находятся под ответственностью назначаемого НОК руководителя делегации, в задачи которого — в дополнение к любым другим функциям, возложенным на него НОК его страны, входит осуществление связей с МОК, МФ и ОКОИ.

Официальные разъяснения к Правилу 37

1. Сфера полномочий Координационной комиссии:

В сферу полномочий Координационной комиссии входит:

1.1. Контроль за ходом работы ОКОИ;

1.2. Рассмотрение и изучение всех основных аспектов организации Олимпийских игр;

1.3. Содействие ОКОИ;

1.4. Помощь в осуществлении связей между ОКОИ, с одной стороны, и с другой стороны - МОК, МФ и НОК;

1.5. Помощь в разрешении любых разногласий, которые могут возникать между любыми из сторон;

1.6. Обеспечение информированности всех МФ и НОК либо через ОКОИ, либо от МОК через Координационную комиссию (по ее собственной инициативе), о ходе подготовки Олимпийских игр;

1.7. Обеспечение информированности Исполкома МОК о мнениях, выражаемых ОКОИ, МФ и НОК по принципиальным вопросам, касающимся Олимпийских игр;

1.8. Анализ (на основании консультаций с Исполкомом МОК и ОКОИ) областей, в которых возможна организация полезного сотрудничества между НОК, в частности в плане авиaperевозок,

грузоперевозок, аренды мест размещения для дополнительных официальных лиц, процедуры распределения билетов среди МФ, НОК и назначенных турагентов;.

1.9. При условии получения одобрения Исполкома МОК, предлагать ОКОИ и регулировать следующие вопросы:

1.9.1. подготовка и условия на местах проведения соревнований и тренировок, в местах размещения и в Олимпийской деревне;

1.9.2. стоимость участия, размещения и прочих услуг, предоставляемых ОКОИ;

1.9.3. организация транспорта и мест размещения участников и официальных лиц и другие вопросы, которые, по мнению Комиссии, касаются здоровья спортсменов и официальных лиц и их способности выполнять необходимые функции на Олимпийских играх;

1.10. Инспектирование мест проведения соревнований, тренировок и других объектов и представление в Исполком МОК докладов по вопросам, которые Комиссии не удалось разрешить;

1.11. Обеспечение надлежащей реакции ОКОИ на мнения МФ и руководителей делегаций;

1.12. Создание, с согласия Исполкома МОК, специализированных рабочих групп, которые будут заниматься конкретными направлениями организации Олимпийских игр, и представление в Исполком МОК отчетов с рекомендациями по тем усовершенствованиям, которых должна добиться Координационная комиссия;

1.13. После Олимпийских игр – анализ организации Игр и отчет нем Исполкому МОК;

1.14. Осуществление руководства по другим вопросам или выполнение других инструкций, предписанных Исполкомом МОК;

1.15. При возникновении любых вопросов, которые Координационная комиссия не в состоянии решить, или если какая-либо сторона отказывается исполнять ее решения, Комиссия должна сообщить об этом и изложить все обстоятельства Исполкому МОК, который принимает окончательное решение;

1.16. На Олимпийских играх обязанности Координационной комиссии переходят к Исполкому МОК. Председатель Координационной комиссии присутствует на ежедневных координационных встречах с ОКОИ.

2. Руководители делегаций:

Во время проведения Олимпийских игр руководитель делегации проживает в Олимпийской деревне, и имеет доступ ко всем медицинским, тренировочным объектам, местам соревнований, а также в центры средств информации и гостиницы олимпийской семьи.

3. Атташе:

В целях облегчения сотрудничества между ОКОИ и НОК, каждый НОК может назначить атташе, который выступает в качестве посредника между ОКОИ и своим НОК и решает практические проблемы, такие как, например, проезд и размещение. На период проведения Олимпийских игр атташе должен быть аккредитован в качестве члена делегации своего НОК.

38. Олимпийская деревня*

В целях объединения всех спортсменов, официальных лиц и другого персонала команд в одном месте ОКОИ предоставляет Олимпийскую деревню на период, установленный Исполкомом МОК.

Официальные разъяснения к Правилу 38

1. Олимпийская деревня должна отвечать всем требованиям, установленным Исполкомом МОК.

2. Квоты для официальных лиц и другого персонала команды, размещаемых в Олимпийской деревне, устанавливает Исполком МОК.

3. Если МОК разрешит ОКОИ проводить соревнования в каком-либо другом месте, кроме города-организатора, от Оргкомитета может потребоваться предоставление надлежащего размещения, услуг и условий в соответствии с требованиями, установленными Исполкомом МОК.

4. ОКОИ должен взять на себя все расходы по размещению и питанию участников соревнований, официальных лиц и другого персонала команд в Олимпийской деревне и других местах проживания, как указано выше, а также местные расходы по транспорту.

39. Культурная программа

ОКОИ должен организовать культурную программу, которая должна охватывать как минимум весь период функционирования Олимпийской деревни. Такая программа должна быть заранее представлена на утверждение в Исполком МОК.

II. УЧАСТИЕ В ОЛИМПИЙСКИХ ИГРАХ

40. Кодекс допуска*

Чтобы быть допущенными к участию в Олимпийских играх, спортсмен, тренер, инструктор или иное официальное лицо команды должны выполнять Олимпийскую хартию, включая условия допуска, установленные МОК, а также правила соответствующей МФ, утвержденные МОК; спортсмен, тренер, инструктор или иное официальное лицо команды должны быть заявлены своим НОК.

Вышеупомянутые лица должны:

- уважать дух честной игры и отказа от насилия и вести себя соответствующим образом;
- соблюдать и выполнять во всех отношениях Всемирный антидопинговый кодекс.

Официальные разъяснения к Правилу 40

1. Каждая МФ устанавливает собственные критерии допуска в своем виде спорта в соответствии с Олимпийской хартией. Эти критерии должны быть представлены на утверждение Исполкому МОК.
2. Обязанность по применению критериев допуска лежит на международных федерациях, на национальных федерациях, являющихся их членами, а также на НОК - в пределах их соответствующей компетенции.
3. За исключением случаев, санкционированных Исполкомом МОК, ни один спортсмен, тренер, инструктор или официальное лицо, участвующие в Олимпийских играх, не могут допускать использования во время Олимпийских игр своей личности, фамилии, изображения или спортивного выступления в рекламных целях.
4. Подача заявки или участие в Олимпийских играх участника не должны обуславливаться какими-либо финансовыми соображениями.

41. Гражданство участников*

1. Любой участник Олимпийских игр должен быть гражданином страны, НОК которой подал на него заявку.
2. Все вопросы, связанные с определением страны, которую участник может представить на Олимпийских играх, решаются Исполкомом МОК.

Официальные разъяснения к Правилу 41

1. Участник, имеющий гражданство двух или более стран одновременно, может представлять любую из них, по своему выбору. Однако после того, как спортсмен уже представлял одну страну на Олимпийских, континентальных или региональных играх, или на чемпионатах мира или региона, признанных соответствующей МФ, он не может представлять другую страну, если только он не отвечает условиям параграфа 2 (см. ниже), относящимся к лицам, которые сменили гражданство или приобрели новое гражданство.
2. Спортсмен, который уже представлял одну страну на Олимпийских, континентальных или региональных играх или на чемпионатах мира или региона, признанных соответствующей МФ, и который сменил свое гражданство или получил новое гражданство, может представлять на Олимпийских играх свою новую страну только после истечения периода в три года после его последнего выступления за свою предыдущую страну. Этот период может быть сокращен или даже отменен Исполкомом МОК с согласия соответствующих НОК и МФ; Исполком МОК учитывает обстоятельства каждого конкретного случая.
3. Если присоединенное государство, провинция или заморская территория, страна или колония приобретают независимость, если произошло присоединение одной страны к другой посредством изменения границы, если произошло слияние двух стран, или если МОК признает новый НОК, участник может продолжать представлять страну, гражданином которой он является или являлся. Однако, по своему усмотрению, он может представлять свою страну или быть заявленным своим новым НОК, если такой существует. Этот выбор может быть сделан только один раз.
4. Кроме того, во всех случаях, когда участник имеет право допуска к участию в Олимпийских играх либо представляя другую, а не прежнюю свою страну, либо он имеет право выбора страны, которую он намерен представлять, Исполком МОК может принимать решения общего или частного характера относительно национальности, гражданства, постоянного места жительства участника, включая продолжительность периода отсрочки.

42. Возрастные ограничения

На Олимпийских играх не может быть возрастных ограничений для участников, кроме тех, которые предусмотрены в правилах соревнований МФ, утвержденных Исполкомом МОК.

43. Всемирный антидопинговый кодекс

Всемирный антидопинговый кодекс является обязательным для всего олимпийского движения.

44. Приглашения и заявки*

1. Приглашения для участия в Олимпийских играх должны быть разосланы МОК всем признанным НОК за один год до церемонии открытия.
2. Подавать заявки на спортсменов для участия в Олимпийских играх могут только те НОК, которые признаны МОК.
3. Все заявки на участие рассматриваются МОК, который, по своему усмотрению, может в любой момент отклонить заявку без указания причины отказа. Никто не имеет никакого преимущественного права на участие в Олимпийских играх.
4. НОК может подать заявку на участие спортсмена только при получении рекомендаций по заявкам от национальных федераций. В случае их утверждения НОК передает эти заявки в ОКОИ. ОКОИ должен подтвердить получение этих заявок. НОК должны проверить законность заявок, предлагаемых национальными федерациями и обеспечить, чтобы никто не был отстранен по расовым, религиозным или политическим мотивам или ввиду других форм дискриминации.
5. НОК должны направлять на Игры только спортсменов, надлежащим образом подготовленных к международным соревнованиям высокого уровня. Национальная федерация может подать в Исполком МОК через свою МФ просьбу пересмотреть решение НОК по вопросу о заявках. Решение Исполкома МОК является окончательным.

Официальные разъяснения к Правилу 44

1. Исполком МОК определяет количество всех участников Олимпийских игр.
2. Процедуру, конечные сроки подачи и принятия заявок на участие спортсменов в Олимпийских играх устанавливает Исполком МОК.
3. Все заявки должны быть представлены так, как это предписывается МОК, отпечатаны на специальном бланке, утвержденном МОК и рассылаемом в количестве экземпляров, определяемом ОКОИ.
4. В качестве предварительного условия для участия в Олимпийских играх каждый спортсмен должен соответствовать всем положениям Олимпийской хартии и правилам МФ, руководящей его видом спорта. НОК, заявляющий спортсмена, отвечает за обеспечение полного ознакомления и выполнения этим спортсменом Олимпийской хартии и Всемирного антидопингового кодекса.
5. В случае, если в стране, имеющей признанный НОК, не имеется национальной федерации в данном виде спорта, НОК может заявлять участников соревнований в таких видах на Игры в индивидуальном порядке, при наличии согласия Исполкома МОК и МФ, руководящей данным видом спорта.
6. Каждый участник Олимпийских игр должен, в каком качестве бы он не участвовал в них, подписать формуляр заявки установленного Исполкомом МОК образца.
7. Соответствующий НОК также должен подписать формуляр заявки, о котором говорится выше в п.6, для подтверждения и гарантии того, что все соответствующие правила были доведены до сведения спортсмена и что НОК уполномочен соответствующей национальной спортивной федерацией подписать заявку от ее имени, с согласия соответствующей МФ.
8. Заявки действительны лишь при соблюдении приведенных выше положений.
9. При отсутствии на то согласия Исполкома МОК, отказ от участия в соревнованиях должным образом заявленной делегации, команды или отдельных лиц представляет собой нарушение Олимпийской хартии, подлежит разбирательству и может повлечь за собой применение мер или санкций.
10. Исполком МОК определяет количество заявок по каждому виду спорта после проведения консультации с соответствующими МФ за три года до соответствующих Олимпийских игр.
11. Количество заявок в индивидуальных видах не должно превышать количества, установленного для чемпионатов мира и ни в коем случае не должно превышать трех от одной страны. Исполком МОК может предоставлять исключения в отдельных зимних видах спорта.

12. В командных видах спорта число команд не должно превышать двенадцати в мужских и двенадцати в женских соревнованиях, но не менее восьми мужских и женских сборных команд, если только Исполком МОК не примет иного решения.

13. Для того чтобы добиться относительно равного количества запасных в отдельных командных и индивидуальных видах спорта, и учитывая тот факт, что в некоторых других видах спорта разрешается подавать одну заявку на вид соревнований и одну заявку на страну без каких-либо запасных, Исполком МОК после консультации с соответствующей МФ может соответственно увеличить или сократить количество запасных.

14. Если Исполком МОК не примет иного решения, зафиксированного в соглашении с городом-организатором Олимпийских игр, количество спортсменов, участвующих в Играх Олимпиады, не должно превышать десяти тысяч пятисот (10.500) человек, а количество официальных лиц не должно превышать пяти тысяч (5.000) человек.

III. ПРОГРАММА ОЛИМПИЙСКИХ ИГР

45. Программа Олимпийских игр*

1. Программа Олимпийских игр (далее по тексту также – «Программа») представляет собой программу всех соревнований Олимпийских игр, утвержденных МОК для каждой конкретной Олимпийских игр в соответствии с данным Правилу и Официальными разъяснениями к нему.

2. Составными частями Программы являются виды спорта, дисциплины и виды соревнований. Видами спорта являются те виды, которыми руководят МФ, указанные в официальных разъяснениях 45.1 и 45.2. Дисциплина представляет собой часть вида спорта, включающая в себя один или несколько видов соревнований. Вид соревнований — это соревнование в виде спорта или в одной из его дисциплин, завершающееся распределением мест, вручением медалей и дипломов.

3. Отбор видов спорта для Программы, а также определение критериев и условий для включения вида спорта в Программу является прерогативой Сессии МОК. В Программу могут включаться или сохраняться в ней только те виды спорта, которые принимают и выполняют Всемирный антидопинговый кодекс.

4. Решение о включении дисциплины или вида соревнования в Программу является прерогативой Исполкома МОК.

Официальные разъяснения к Правилу 45

1. Общие положения, применяемые в отношении Олимпийских игр.

1.1. После каждой Олимпийских игр МОК пересматривает Программу. При каждом таком случае могут быть пересмотрены стандарты по включению видов спорта, дисциплин и видов соревнований, и компетентными органами МОК могут быть решены вопросы включения или исключения вида спорта, дисциплины или вида соревнований.

1.2. До того, как Сессия МОК принимает решение по утверждению Программы конкретных Олимпийских игр, МФ, руководящие теми видами спорта, которые предполагается включить в Программу, должны подтвердить МОК свое участие в данных Олимпийских играх.

1.3. Решение о включении вида спорта в Программу конкретных Олимпийских игр должно быть принято не позднее, чем во время Сессии МОК, выбирающей город-организатор данных Олимпийских игр.

1.4. Решение о включении дисциплины или вида соревнований в Программу конкретных Олимпийских игр должно быть принято на заседании Исполкома МОК не позднее, чем за три года до Олимпийских игр.

1.5. Окончательные сроки, указанные в официальных разъяснениях к правилам 45.1.3 и 1.4 могут быть перенесены, с тем чтобы внести изменения в программу с согласия соответствующей МФ, ОКОИ и компетентного органа МОК.

1.6. До принятия любого решения о включении вида спорта в Программу, Сессия МОК может разработать специальные критерии или условия включения.

1.7. Сессия МОК правомочна в любое время исключить из Программы любой вид спорта в случае, если соответствующая МФ, руководящая этим видом спорта, не соблюдает Олимпийскую хартию или Всемирный антидопинговый кодекс. Помимо этого, могут быть применены меры и санкции, оговоренные в правиле 59.

1.8. Сессия МОК, имеющая серьезные для этого основания, правомочна вносить на обсуждение и принимать решения о внесении поправки в Официальное разъяснение к правилу 45.2.1.2 и 3.1.2 для

сокращения количества указанных там МФ; в частности, если соответствующая МФ не выполняет Олимпийскую хартию или Всемирный антидопинговый кодекс.

1.9. Любая МФ, в отношении которой Сессия МОК будет принимать решение в соответствии с официальным разъяснением к правилу 45.1.1.7 или 1.1.8, имеет право быть заслушанной Сессией МОК перед тем, как решение будет принято.

2. Положения, применяемые к Играм Олимпиады

2.1. Включение видов спорта в Программу

2.1.1. Виды спорта, включаемые в Программу, состоят из спортивного «ядра» (далее по тексту - «ядро») и дополнительных видов спорта

2.1.2. «Ядро» включает в себя не менее 25 видов спорта, выбранных Сессией МОК по предложению Исполкома МОК из видов спорта, руководимых следующими МФ:

- Международная федерация легкоатлетических ассоциаций (ИААФ);
- Международная федерация гребли (ФИСА);
- Всемирная федерация бадминтона (ИБФ);
- Международная федерация баскетбола (ФИБА);
- Международная ассоциация бокса (АИБА);
- Международная федерация гребли на байдарках и каноэ (ИКФ);
- Международный союз велосипедистов (УСИ);
- Международная федерация конного спорта (ФЕИ);
- Международная федерация фехтования (ФИЕ);
- Международная федерация футбольных ассоциаций (ФИФА);
- Международная федерация гимнастики (ФИЖ);
- Международная федерация тяжелой атлетики (ИВФ);
- Международная федерация гандбола (ИГФ);
- Международная федерация хоккея на траве (ФИХ);
- Международная федерация дзюдо (ИДФ);
- Международная любительская федерация ассоциированных видов борьбы (ФИЛА);
- Международная федерация плавания (ФИНА);
- Международный союз современного пятиборья (УИПМ);
- Всемирная федерация таэквондо (ВТФ);
- Международная федерация тенниса (ИТФ);
- Международная федерация настольного тенниса (ИТТФ);
- Международная спортивная федерация стрелкового спорта (ИССФ);
- Международная федерация стрельбы из лука (ФИТА);
- Международный союз триатлона (ИТУ);
- Международная парусная федерация (ИСАФ);
- Международная федерация волейбола (ФИВБ);

2.1.3. По предложению Исполкома Сессия МОК может выбрать один или несколько дополнительных видов спорта из числа видов спорта, перечисленных в официальном разъяснении к правилу 45.2.1.2, которые не были включены в «ядро» решением Сессии МОК, но которые также входят в виды спорта, управляемые признанными МОК международными федерациями.

2.1.4. Общее число дополнительных видов спорта, выбранных Сессией МОК для Программы, должно быть таким, чтобы общее число видов спорта в программе, включая «ядро», не превышало 28.

2.2. Применяемые процедуры

2.2.1. Исполком МОК выносит на Сессию МОК предложение о включении в Программу не менее 25 видов спорта, которые составят «ядро». Сессия МОК принимает решение по всему «ядру» большинством поданных голосов. В случае отсутствия большинства голосов, решением Президента МОК проводятся дополнительные туры голосования. Все виды спорта, включенные в Программу по результатам дополнительных туров голосования, становятся затем «ядром».

2.2.2. После того, как «ядро» будет сформировано в соответствии с официальными разъяснениями к правилу 45.2.2.1, Исполком МОК может предложить Сессии МОК включить в Программу один или несколько дополнительных видов спорта, в соответствии с официальным разъяснением 45.2.1.3. Сессия МОК может голосовать по включению дополнительных видов спорта либо блоком, либо индивидуально по каждому; решение принимается большинством поданных голосов.

3. Положения, применяемые к зимним Олимпийским играм

3.1. Включение видов спорта в Программу

3.1.1. Виды спорта, включаемые в Программу, состоят из спортивного «ядра» (далее «ядро»).

3.1.2. «Ядро» включает в себя виды спорта, руководимые следующими МФ:

- Международный союз биатлонистов (ИБУ);
- Международная федерация бобслея и тобоггана (ФИБТ);
- Всемирная федерация керлинга (ВКФ);
- Международная федерация хоккея на льду (ИИХФ);
- Международная федерация санного спорта (ФИЛ);
- Международный союз конькобежного спорта (ИСУ);
- Международная федерация лыжного спорта (ФИС);

3.1.3. Применяемые процедуры

Сессия МОК принимает решение по всему «ядру» большинством поданных голосов. В случае отсутствия большинства голосов, решением Президента МОК проводятся дополнительные туры голосования. Все виды спорта, включенные в Программу по результатам дополнительных туров голосования, становятся затем «ядром».

3.1.4. Если с целью включения в Программу рассматриваются дополнительные виды спорта, применяется процедура, аналогичная процедуре, применяемой при рассмотрении Программы Игр Олимпиады, с необходимыми поправками.

46. Технические обязанности МФ на Олимпийских играх*

1. Каждая МФ отвечает за технический контроль и руководство своим видом спорта на Олимпийских играх; все компоненты соревнований, включая расписание, поле для игры, места для проведения тренировок и все оборудование, должны отвечать ее правилам. По всем этим техническим вопросам ОКОИ должен консультироваться с соответствующей МФ. За проведение всех соревнований по каждому виду спорта непосредственно отвечает соответствующая МФ.

2. ОКОИ должен обеспечить равноправное положение и интеграцию различных видов спорта, включенных в Программу Олимпийских игр.

3. Исполком МОК принимает окончательное решение по составлению общего расписания и расписания по дням.

4. После консультаций с каждой МФ Исполком МОК определяет количество и порядок отбора участников для проведения тестов на допинг, а также все прочие антидопинговые меры, предпринимаемые в период Олимпийских игр.

Официальные разъяснения к Правилу 46

1. Техническая подготовка к Олимпийским играм

МФ имеют следующие права и обязанности, связанные с технической подготовкой к Олимпийским играм:

1.1. Устанавливать технические правила по своим видам спорта, дисциплинам, видам соревнований, включая, помимо прочего, нормативы, технические характеристики оборудования, установок и объектов, правила технических движений, упражнений и игр; правила по технической дисквалификации, правила судейства и хронометража..

1.2. Устанавливать окончательные результаты и распределение мест в олимпийских соревнованиях. ОКОИ должен немедленно, за свой счет, предоставлять МФ эти результаты в электронном виде после каждого вида соревнования в соответствии с инструкциями МОК. Соответствующая МФ затем имеет право опубликовать эти результаты соревнований по своему виду спорта на своем официальном сайте в интернете.

1.3. С учетом полномочий МОК, осуществлять техническую юрисдикцию на местах проведения соревнований и тренировок по данному виду спорта во время проведения соревнований и тренировок по данному виду спорта на Олимпийских играх.

1.4. Производить отбор судей, арбитров и других технических официальных лиц из страны-организатора и других стран, в пределах квоты, установленной Исполкомом МОК после получения предложения от соответствующей МФ. Расходы по размещению, проезду и экипировке этих судей, арбитров и других технических официальных лиц, приглашенных из других стран, оплачиваются ОКОИ. Технические официальные лица должны находиться на месте минимум за три дня до начала первого вида соревнований в данном виде спорта и, по меньшей мере, один день после завершения последнего соревнования.

1.5. Назначать двух технических делегатов в период планирования и строительства сооружений по своим видам спорта с целью обеспечения выполнения правил федераций и проверки и подтверждения всех технических компонентов соревнований, включая заявки, соответствие мест проведения соревнований установленным стандартам, расписание соревнований, предолимпийские соревнования, а также условия размещения, питания и перевозки технических официальных лиц и судей.

1.5.1. Два технических делегата от каждой МФ должны находиться на месте минимум за пять дней до начала первого вида соревнований в данном виде спорта с тем, чтобы сделать все необходимые приготовления в отношении заявок.

1.5.2. ОКОИ оплачивает умеренные расходы этих делегатов в течение этого периода и до завершения Олимпийских игр (стоимость авиабилета бизнес-класса, если расстояние превышает 2500 км, или экономического класса, в случае если расстояние менее 2500 км, питание и размещение).

1.5.3. В исключительных случаях, когда по техническим причинам возникает необходимость присутствия и дополнительных приездов делегатов, ОКОИ должен принять надлежащие меры, причем МОК должен быть заранее поставлен в известность об этом. В случае разногласий решение принимает Исполком МОК.

1.6. Обеспечивать, чтобы все участники соблюдали положения правил 40 и 50 Олимпийской Хартии.

1.7. Обеспечивать - под контролем МОК и национальных олимпийских комитетов - выполнение правил МОК в отношении допуска участников как до Олимпийских игр (отборочные соревнования), так и в период их проведения.

1.8. Совместно с МОК составлять и пересматривать технические регламенты своих МФ для городов-кандидатов.

2. Технические положения, которые должны быть взаимно согласованы между МФ и ОКОИ до их представления на утверждение Исполкома МОК:

2.1. Составление расписания по дням в рамках программы по данному виду спорта на Олимпийских играх — не позднее чем за два года до соответствующих Олимпийских игр.

2.2. Трассы соревнований, проходящие вне олимпийских сооружений (например, парусный спорт, марафон, спортивная ходьба, шоссейные велогонки, конное троеборье).

2.3. Потребность в тренировочных объектах до и во время Олимпийских игр.

2.4. Техническое оборудование на местах соревнований, которое не определено и не приводится в технических правилах МФ.

2.5. Технические установки для определения результатов.

2.6. Униформа представителей МФ (таких как судьи, арбитры и др.), необходимая во время Олимпийских игр.

3. Предложения МФ, требующие одобрения Исполкома МОК:

3.1. Составление программы Олимпийских игр по своим видам спорта, включение или исключение дисциплин или видов соревнований.

3.2. Определение числа участников в каждом виде соревнований и по странам, а также числа команд, участвующих в Олимпийских играх.

3.3. Разработка системы отбора (квалификационных соревнований) не позднее чем за два года до Олимпийских игр.

3.4. Разработка системы группирования и отбора спортсменов в предварительных раундах соревнований (или команд в отборочных группах) для Олимпийских игр.

3.5. Определение числа замен в индивидуальных или командных видах спорта или видах соревнований.

3.6. Направление более двух технических делегатов для контроля за ходом подготовки к Олимпийским играм или организация дополнительных визитов, помимо оговоренных в Олимпийской хартии.

3.7. Командирование более чем двух технических делегатов для контроля за ходом подготовки к Олимпийским играм, или организация дополнительных визитов, помимо предусмотренных Олимпийской хартией.

3.8. Производство МФ любыми средствами визуальных или аудиовизуальных записей олимпийских соревнований; любое использование таких записей в коммерческих целях запрещено.

4. Дальнейшие положения, касающиеся технических вопросов:

4.1. Минимум за три года до открытия Олимпийских игр МФ должны информировать ОКОИ, МОК и НОК о характеристиках необходимых технических установок и спортивного оборудования, которое будет использоваться для оснащения мест проведения соревнований Олимпийских игр. Соответствующие МФ могут потребовать, чтобы, при условии соответствия инструкциям Исполкома МОК, это оборудование было поставлено определенной компанией или компаниями.

4.2. Необходимое количество технических официальных лиц (арбитров, судей, судей-хронометристов, инспекторов) и членов апелляционного жюри по каждому виду спорта назначается соответствующей МФ в рамках общего количества, установленного Исполкомом МОК после получения рекомендации от соответствующей МФ. Они выполняют свои задачи в соответствии с указаниями соответствующей МФ и в сотрудничестве с ОКОИ.

4.3. Официальное лицо, принимавшее участие в принятии решения, не может являться членом жюри, которое будет выносить окончательное решение по возникшему в результате него спору.

4.4. Установленные жюри в ходе разбирательства сведения, должны незамедлительно предоставляться в Исполком МОК.

4.5. Члены жюри выносят решения по всем техническим вопросам, которые касаются их видов спорта, и их решения, включая любые соответствующие санкции, не подлежат апелляции — без ограничения дальнейших мер и санкций, решение по которым могут вынести Исполком МОК или сессия.

4.6. ОКОИ должен обеспечить размещение (отдельно от Олимпийской деревни) для всех технических официальных лиц, назначенных МФ, так как технические официальные лица и члены жюри не могут проживать в Олимпийской деревне. Они не входят в состав делегации НОК и подотчетны только своей МФ.

5. Помещения и оборудование для МФ:

5.1. На Олимпийских играх ОКОИ за свой счет должен обеспечить МФ, руководящие соответствующими видами спорта в программе Игр, помещениями и оборудованием, которые необходимы для решения технических вопросов.

5.2. При условии согласия Исполкома МОК ОКОИ должен обеспечивать вышеупомянутые МФ по их просьбе и за их счет оснащенными помещениями административного и технического назначения, а также по возможности размещением, что позволит им проводить свои заседания в городе-организаторе.

6. Устанавливаемые МФ квалификационные требования:

6.1. МФ могут организовывать отборочные соревнования по некоторым видам спорта или каким-либо иным образом ограничивать количество участников Олимпийских игр, с тем, чтобы организовать их отбор, особенно команд в командных видах спорта.

6.2. Системы ограничений и отборочных соревнований должны соответствовать правилам Олимпийской хартии в пределах, установленных Исполкомом МОК. Система отбора должна быть представлена на утверждение в Исполком МОК. НОК получают всю информацию, связанную с отборочными соревнованиями, организуемыми МФ, от МОК.

6.3. Правила 48, 55 и 56 не применяются к отборочным соревнованиям.

7. Преолимпийские соревнования, организуемые ОКОИ:

7.1. В соответствии с процедурой, представляемой на утверждение в Исполком МОК, ОКОИ после консультации с МФ может организовать преолимпийские соревнования с целью проверки объектов, которые будут использоваться в период проведения Олимпийских игр, в особенности проверки технических аспектов мест проведения соревнований и технологии.

7.2. Преолимпийские соревнования должны проходить под техническим контролем соответствующей МФ.

7.3. Преолимпийские соревнования должны соответствовать правилам Олимпийской хартии в пределах, установленных Исполкомом МОК.

47. Молодежный лагерь

С разрешения Исполкома МОК, ОКОИ может под свою ответственность организовать по случаю Олимпийских игр международный молодежный лагерь.

48. Освещение Олимпийских игр средствами массовой информации*

1. МОК предпринимает необходимые меры для обеспечения самого широкого освещения Олимпийских игр различными средствами массовой информации, а также для обеспечения для них самой широкой всемирной аудитории.

2. Принятие всех решений относительно освещения Олимпийских игр средствами массовой информации находится в компетенции МОК.

Официальные разъяснения к Правилу 48

1. Одной из задач олимпийского движения является то, чтобы освещение Олимпийских игр средствами массовой информации с помощью своего содержания содействовало распространению и поддержке принципов и ценностей Олимпизма.

2. Исполком МОК излагает все технические нормы и требования относительно освещения Олимпийских игр средствами информации в «Техническом руководстве по средствам массовой информации», которое является неотъемлемой частью контракта с городом-организатором Игр. Содержание «Технического руководства по средствам массовой информации» и все прочие инструкции Исполкома МОК являются обязательными для всех лиц, задействованных в освещении Олимпийских игр средствами информации.

3. В качестве журналистов, репортеров или в любом ином медийном качестве могут выступать только лица, аккредитованные в качестве представителей СМИ. Ни при каких обстоятельствах ни один спортсмен, тренер, официальное лицо, пресс-атташе или любой иной аккредитованный участник не могут в течение Олимпийских игр выступать в качестве журналиста или в любом ином медийном качестве.

49. Издания, относящиеся к Олимпийским играм*

Все издания, относящиеся к Олимпийским играм и требуемые МОК, должны печататься и распространяться за счет ОКОИ в таком формате, который соответствует требованиям МОК.

Официальные разъяснения к Правилу 49

1. ОКОИ несет ответственность за подготовку, печать, издание и распространение, включая МОК, МФ и все НОК, следующих публикаций и документов:

1.1. Пояснительная брошюра по каждому виду спорта, содержащая общую программу и технические положения;

1.2. Медицинская брошюра в соответствии с инструкциями МОК;

1.3. Полный отчет о праздновании и проведении Олимпийских игр, в соответствии с указаниями МОК.

2. Все документы и издания, связанные с Олимпийскими играми, ОКОИ должен выпускать в соответствии с инструкциями Исполкома МОК. Как правило, содержание всех документов и изданий должно предварительно быть утверждено МОК.

50. Реклама, демонстрации, пропаганда*

1. Исполком МОК определяет принципы и условия, на которых может быть разрешена любая форма рекламы.

2. Никакой вид рекламы не допускается на стадионах и над ними, как и в других местах проведения соревнований, которые считаются частью Олимпийских объектов. На стадионах, в местах проведения и других спортивных площадках не допускается никаких коммерческих установок и рекламных щитов.

3. На олимпийских объектах, местах проведения соревнований и в других олимпийских зонах запрещаются любые демонстрации или пропаганда политического, религиозного или расового характера.

Официальные разъяснения к Правилу 50

1. Никакой вид рекламы или пропаганды коммерческого или иного рода не может использоваться на людях, спортивной одежде, аксессуарах или в целом на любом предмете одежды или оборудования, используемых спортсменами или иными участниками Олимпийских игр, за исключением

идентификации (определение которой дается ниже в п.8) производителя соответствующего предмета или оборудования, при условии, что такая идентификация не будет явно выделена в рекламных целях.

1.1. Идентификация производителя не должна фигурировать на каком-либо из предметов одежды или оборудовании более одного раза.

1.2. Оборудование: любая идентификация производителя, которая занимает более 10% поверхности оборудования, заметного на соревновании, считается явно выделенной. В любом случае, идентификация производителя не может превышать 60 кв.см.

1.3. Головные уборы (например: шапки, шлемы, солнечные и защитные очки) и перчатки: любая идентификация размером свыше 6 кв.см считается явно выделенной.

1.4. Одежда (например: футболки, шорты, тренировочные костюмы): любая идентификация размером свыше 20 кв.см считается явно выделенной.

1.5. Обувь: допускается обычный отличительный дизайн изготовителя. Может использоваться и наименование изготовителя и/или его логотип (максимальный размер - до 6 кв.см), либо в качестве элемента обычного дизайна, либо отдельно от него.

1.6. В случае, если какой-либо МФ приняты специальные правила, Исполком МОК может утвердить исключения из упомянутых выше правил.

Любое нарушение положений данного параграфа приведет к дисквалификации или лишению соответствующего лица аккредитации. Решения Исполкома МОК по данному поводу являются окончательными.

На номерах, надеваемых участниками, не может быть никакой рекламы; на них должна изображаться олимпийская эмблема ОКОИ.

2. Для того, чтобы иметь законную силу, все контракты ОКОИ, содержащие любой элемент рекламы, включая право или лицензию на использование эмблемы или талисмана Олимпийских игр, должны соответствовать Олимпийской хартии и инструкциям Исполкома МОК. То же самое касается и контрактов по оборудованию для хронометража и табло, а также по включению любого идентификационного сигнала в телевизионные программы. Нарушение изложенных здесь положений входит в сферу полномочий Исполкома МОК.

3. Любой талисман, созданный для Олимпийских игр, должен рассматриваться как Олимпийская эмблема, дизайн которой ОКОИ должен представить на утверждение в Исполком МОК. Такой талисман нельзя использовать в коммерческих целях в стране любого НОК без получения письменного согласия последнего.

4. ОКОИ должен обеспечить защиту прав собственности на эмблему и талисман Олимпийских игр в пользу МОК как на национальном, так и на международном уровнях. Тем не менее, только ОКОИ, а после его ликвидации – НОК страны-организатора, может использовать эмблему или талисман, а также другие знаки, дизайны, значки, плакаты, предметы и документы, связанные с Олимпийскими играми, во время их подготовки, проведения и в течение одного календарного года со дня закрытия Игр. После окончания этого периода все права на такие эмблемы, талисманы и другие знаки, дизайны, значки, плакаты, предметы и документы и на их использование будут полностью принадлежать МОК. В этом отношении, в зависимости от ситуации и в необходимых пределах ОКОИ и/или НОК должны действовать как доверительный собственник (на положении доверенного лица) исключительно в интересах МОК.

5. Положения данного официального разъяснения вместе с необходимыми поправками касаются всех контрактов, подписываемых Организационным комитетом Сессии МОК или Олимпийского конгресса.

6. На формах участников и любых лиц, занимающих официальный пост, может использоваться флаг или Олимпийская эмблема соответствующего НОК или, с разрешения ОКОИ, Олимпийская эмблема ОКОИ. Официальные лица МФ могут носить формы и эмблемы своих федераций.

7. Идентификация на техническом оборудовании, установках и другой аппаратуре, которые не носят и не используют спортсмены или другие участники Олимпийских игр, включая оборудование для хронометража и табло, ни при каких обстоятельствах не должна превышать 1/10 высоты самого оборудования, установки или аппаратуры, и не должна быть более 10 см высотой.

8. Слово «идентификация» означает обычное расположение наименования, обозначения, торговой марки, логотипа или любого иного отличительного знака производителя, которое используется на изделии не более одного раза.

9. ОКОИ, все участники и все другие лица, аккредитованные на Олимпийских играх, а также все прочие соответствующие лица и стороны обязаны соблюдать руководства, справочники, указания и

все другие инструкции Исполкома МОК относительно всех вопросов, относящихся к Правилу 50 и данному официальному разъяснению.

IV. ПРОТОКОЛ

51. Протокол

1. В течение всего периода Олимпийских игр только Исполком МОК имеет право определять протокол, применимый на всех объектах, находящихся под ответственностью ОКОИ.
2. На всех олимпийских мероприятиях, проводимых во время Олимпийских игр, старшинство принадлежит членам, почетному президенту, почетным членам МОК и членам почета МОК в порядке их старшинства, во главе с Президентом, почетным президентом и вице-президентами, за которыми следуют члены ОКОИ, президенты МФ и президенты НОК.
3. ОКОИ, МФ и НОК, а также все другие аккредитованные лица, принимающие участие в Олимпийских играх в любом качестве, должны соблюдать Регламент по протоколу МОК, а также все другие инструкции Исполкома МОК, которые касаются вопросов, изложенных в данном Правиле.

52. Олимпийское удостоверение личности и Аккредитационная карточка и права, предоставляемые им

1. Олимпийское удостоверение личности и аккредитационная карточка – это документ, который устанавливает личность владельца и дает ему право принимать участие в Олимпийских играх. Вместе с паспортом или другим официальным проездным документом Олимпийское удостоверение личности и аккредитационная карточка дает владельцу право на въезд в страну города-организатора Олимпийских игр. Оно позволяет владельцу находиться там и исполнять свои олимпийские функции в период проведения Олимпийских игр, а также в период, не превышающий одного месяца до и одного месяца после окончания Олимпийских игр.
2. Олимпийское удостоверение личности и аккредитационная карта предоставляются под контролем МОК лицам, имеющим право на аккредитацию. Олимпийское удостоверение личности и аккредитационная карточка дает право доступа (в определенных пределах и с указанием степени доступа) на объекты, места проведения соревнований и мероприятия, находящиеся под ответственностью ОКОИ. Исполком МОК определяет лиц, которые имеют право на получение таких карточек и условия их предоставления. ОКОИ, МФ, НОК и все другие заинтересованные лица и стороны должны соблюдать правила, регламенты и другие инструкции Исполкома МОК в отношении вопросов, изложенных в данном Правиле.

53. Использование Олимпийского флага

1. На всем протяжении Олимпийских игр на главном стадионе на видном месте, а также во всех других местах, за которые несет ответственность ОКОИ, должен развеваться на флагштоке олимпийский флаг большего размера, чем какой-либо другой флаг. Такие флаги поднимаются на церемонии открытия и опускаются на церемонии закрытия Олимпийских игр.
2. Олимпийская деревня, а также места проведения соревнований и тренировок, город-организатор и все другие места и объекты, находящиеся под ответственностью ОКОИ, должны быть украшены большим количеством олимпийских флагов.

54. Использование Олимпийского огня

1. ОКОИ несет ответственность за доставку олимпийского огня на олимпийский стадион. Все мероприятия, связанные с эстафетой олимпийского огня и любым его использованием должны проводиться в строгом соответствии с Регламентом по протоколу МОК.
2. После церемонии закрытия Олимпийских игр Олимпийский факел, чаша или другой предмет, предназначенный для горения Олимпийского огня, не может быть использован ни в городе-организаторе ни в каком-либо другом месте без согласия МОК.

55. Церемонии открытия и закрытия Олимпийских игр

1. Церемонии открытия и закрытия должны проводиться в строгом соответствии с Регламентом по протоколу МОК.
2. Содержание и детали всех сценариев, расписаний и программ всех церемоний должны быть предварительно представлены на утверждение МОК.

3. Олимпийские игры объявляются открытыми главой государства страны-организатора, который произносит одну из следующих фраз, в зависимости от обстоятельств:

- на открытии Игр Олимпиады:

«Я объявляю открытыми Игры в... (название города-организатора), празднующие (номер Олимпиады) ...Олимпиаду современности».

- на открытии зимних Олимпийских игр:

«Я объявляю открытыми... (номер Олимпийских зимних игр) зимние Олимпийские игры...в (название города-организатора)».

В течение всего периода Олимпийских игр, включая все церемонии, в местах, которые находятся под ответственностью ОКОИ, никакие речи не могут произноситься ни представителями правительства или иного государственного органа, ни какими-либо иными политиками. Во время церемоний открытия и закрытия Олимпийских игр только Президент МОК и Президент ОКОИ имеют право произнести короткую речь.

56. Церемонии награждения и вручения медалей и дипломов

Церемонии награждения и вручения медалей и дипломов должны проводиться в строгом соответствии с Регламенту по протоколу МОК. Формат медалей и дипломов должен быть предварительно представлен на утверждение в МОК.

57. Почетный список

МОК и ОКОИ не должны составлять каких-либо всемирных рейтингов по странам. ОКОИ составляет почетный список с указанием фамилий медалистов и награжденных дипломами по каждому виду спорта. Фамилии медалистов должны быть помещены на постоянной основе в заметном месте на основном стадионе.

58. МОК как последняя инстанция

МОК является последней инстанцией по любому вопросу, касающемуся Олимпийских игр.

Глава 6. Меры и санкции, дисциплинарные процедуры и разрешение споров

V. АРБИТРАЖ

59. Меры и санкции*

В случае любого нарушения Олимпийской хартии, Всемирного антидопингового кодекса или любого другого нормативного акта, Сессией, Исполкомом МОК или дисциплинарной комиссией, о которой говорится ниже в п.2.4, могут быть приняты следующие меры и санкции:

1. В контексте олимпийского движения:

1.1. В отношении членов МОК, почетного президента, почетных членов, членов почета МОК:

- а) порицание, выносимое Исполкомом МОК.
- б) временное отстранение от должности на определенный период, назначаемое Исполкомом МОК. Отстранение может применяться ко всем или к части прав, прерогатив и функций, связанных со званием члена МОК.

Упомянутые санкции могут применяться в сочетании. Они могут быть применены к членам МОК, почетному президенту, почетным членам или членам почета МОК, которые своим поведением подвергают опасности интересы МОК, независимо от того, нарушается ли при этом Олимпийская хартия или любой другой нормативный акт.

1.2. В отношении МФ:

- а) исключение из программы Олимпийских игр:
 - вида спорта (Сессия);
 - дисциплины (Исполком МОК);
 - вида соревнования (Исполком МОК);
- б) лишение временного признания (Исполком МОК);
- в) окончательное лишение признания (Сессия).

1.3. В отношении ассоциаций МФ:

- а) временное лишение признания (Исполком МОК);
- б) окончательное лишение признания (Сессия).

1.4. В отношении НОК:

- а) временное лишение членства (Исполком МОК); в каждом конкретном случае здесь Исполком определяет последствия для НОК и его спортсменов;
- б) лишение временного признания (Исполком МОК);
- в) окончательное лишение признания (Сессия); в данном случае НОК теряет все права, которые ему предоставляются в соответствии с Олимпийской хартией;
- г) лишение права на организацию Сессии или Олимпийского конгресса (Сессия).

1.5. В отношении ассоциаций НОК:

- а) лишение временного признания (Исполком МОК);
- б) окончательное лишение признания (Сессия).

1.6. В отношении города-организатора Олимпийских игр, ОКОИ и НОК:
лишение права на организацию Олимпийских игр (Сессия).

1.7. В отношении города-заявителя, города-кандидата и НОК:

лишение права быть городом-заявителем или городом-кандидатом на проведение Олимпийских игр (Исполком МОК).

1.8. В отношении других признанных ассоциаций и организаций:

- а) лишение временного признания (Исполком МОК);
- б) окончательное лишение признания (Сессия).

2. В контексте Олимпийских игр в случае любого нарушения Олимпийской хартии, Всемирного антидопингового кодекса или любого другого решения или нормативного акта, изданного МОК или

любой МФ или НОК, включая, помимо прочего им, Этический кодекс МОК, или нарушения других применяемых законов или правил, или в случае любого вида неправомерного поведения:

2.1. В отношении отдельных спортсменов и команд:

временный или постоянный недопуск или исключение из Олимпийских игр, дисквалификация или лишение аккредитации; в случае дисквалификации или исключения, медали и дипломы, полученные в связи с нарушением Олимпийской хартии, должны быть возвращены в МОК. Кроме этого, по усмотрению Исполкома МОК, спортсмен или команда может потерять места, полученные в других соревнованиях тех Олимпийских игр, в которых спортсмен или команда были дисквалифицированы или исключены, в этом случае полученные медали и дипломы возвращаются в МОК (Исполком);

2.2. В отношении официальных лиц, руководства и других членов любой делегации, также как и судей и членов жюри: временный или постоянный недопуск или исключение из Олимпийских игр (Исполком МОК);

2.3. В отношении всех других аккредитованных лиц:

лишение аккредитации (Исполком МОК);

2.4. Исполком МОК может делегировать свои полномочия дисциплинарной комиссии.

3. Прежде, чем применить любую меру или санкцию, компетентный орган МОК может сделать предупреждение.

4. Все санкции и меры принимаются без ограничения других прав МОК и любых других организаций, включая, помимо прочих, МФ и НОК.

Официальные разъяснения к Правилу 59

1. Любое расследование, связанное с фактами, которые могут повлечь применение каких-либо мер или санкций, проводится под контролем Исполкома МОК, который может при этом делегировать все или часть своих полномочий.

2. На время проведения расследования Исполком МОК может временно лишить соответствующие лица или организации всех или части прав, прерогатив и функций, свойственных члену или статусу данного лица или организации.

3. Любое лицо, команда или любое другое физическое или юридическое лицо имеет право быть заслушанным органом МОК, имеющим право применять меры или санкции к этому лицу, команде или юридическому лицу. Право быть заслушанным в контексте данного положения подразумевает право ознакомиться с предъявляемыми обвинениями и право лично присутствовать или представить возражения в письменном виде.

4. Решения по любым мерам или санкциям, принятые Сессией, Исполкомом МОК или дисциплинарной комиссией и указанные в Правиле 59.2.4, доводятся до соответствующей стороны в письменном виде.

5. Все меры или санкции вступают в силу немедленно, если только компетентный орган не примет иного решения.

60. Оспаривание решений МОК

Невзирая на применяемые правила и сроки любых арбитражных и апелляционных процедур, но с учетом всех иных положений Всемирного антидопингового кодекса, никакое решение, принятое МОК в отношении каких-либо Олимпийских игр, включая, помимо прочего, соревнования и их последствия, такие как занимаемое место или результат, не может быть никем оспорено по истечении трех лет со дня церемонии закрытия этих Игр.

61. Разрешение споров

1. Решения МОК являются окончательными. Любой спор, вытекающий из их применения или толкования, может разрешаться исключительно Исполкомом МОК и, в некоторых случаях, при помощи третейского суда в Спортивно-арбитражном суде (САС).

2. Все споры, возникающие по случаю или в связи с Олимпийскими играми, должны представляться исключительно в Спортивно-арбитражный суд в соответствии с Кодексом спортивного арбитража.